

Tartalomjegyzék

A HASZNÁLATI UTASÍTÁS JELRENDSZERE	4
FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK	4
A TERMÉK HASZNÁLATAKOR	4
A SZÍJ HASZNÁLATAKOR	5
AZ ELEMEK HASZNÁLATAKOR	5
HONG KONG-I FELHASZNÁLÓKNAK	6
HÁLÓZATI TÁPELLÁTÁS KIVÁLASZTÁSÁKOR	6
EPSON SAJÁTOSságOK	8

Fejezet 1 A FÉNYKÉPEZŐGÉP BEÁLLÍTÁSA

ALKATRÉSZEK	9
A CSOMAG TARTALMÁNAK ELLENŐRZÉSE	9
FELÜLNÉZET	10
AZ ELEMEK ÉS A MEMÓRIAKÁRTYA TELEPÍTÉSE	11
HOZZÁFÉRÉS AZ ELEMEKHEZ ÉS A MEMÓRIAKÁRTYÁHOZ	11
HOGYAN TEGYÜK BE ÉS TÁVOLÍTSUK EL A MEMÓRIAKÁRTYÁT	11
AZ ELEMEK BEÁLLÍTÁSA	11
ELEM ÉLETTARTAM JELZÉS	12
A FÉNYKÉPEZŐGÉP BEÁLLÍTÁSA	12
KI-/BEKAPCSOLÁS	12
KEZDETI BEÁLLÍTÁSOK	13

Fejezet 2 NORMÁL MŰKÖDDETÉS

A FÉNYKÉPEZŐGÉP TARTÁSA / A ZÁR FELENGEDÉSE	14
TELJES ÉS FÉL ZÁR GOMB HELYZETEK	14
FÉNYKÉPEZÉSI TÁVOLSÁG	15

A KÉPRENDSZER	15
FÉNYKÉPEK KÉSZÍTÉSE AZ LCD KIJELZŐ HASZNÁLATÁVAL	15
A GYORS MEGTEKINTÉS KI-/BEKAPCSOLÁSA	16
A CSAK KERESŐ MÓD HASZNÁLATA	16
HA A KÉP A FÓKUSZKERETEN KÍVÜL VAN	17
OPTIKAI KICSINÝÍTÉS/NAGYÍTÁS ÉS DIGITÁLIS KICSINÝÍTÉS/NAGYÍTÁS	18
KÉPRÖGZÍTÉSI BEÁLLÍTÁSOK	18
A FÉNYKÉPEK SZÁMÁNAK ELLENŐRZÉSE	19
VAKU BEÁLLÍTÁSA	19
AZ IDŐZÍTŐ HASZNÁLATA	20
VISSZAJÁTSZÓ RENDSZER	21
EGYENKÉNTI VISSZAJÁTSZÁS	21
TÖBBSZÖRÖS KÉPEK MEGJELENÍTÉSE	21
KÉPNAGYÍTÁS AZ LCD KIJELZŐN	21
DIAVETÍTÉS	22
GYORS FÉNYKÉP ÁTTEKINTÉS	22
FÁJLOK TÖRLÉSE	23
EGYETLEN FÉNYKÉP TÖRLÉSE	23
ÖSSZES KÉP TÖRLÉSE	23
A KÉPEK FELHASZNÁLÁSA	24
TV-N TÖRTÉNŐ MEGJELENÍTÉS	24
KÉPEK EXPORTÁLÁSA A SZÁMÍTÓGÉPBE	24
KÉPEK KEZELÉSE A SZÁMÍTÓGÉPEN	24
KÖZVETLEN NYOMTATÁS A FÉNYKÉPEZŐGÉPRŐL A NYOMTATÓRA	24
AZ AC ADAPTER HASZNÁLATA	25
HOGYAN CSATLAKOZTASSA AZ AC ADAPTERT	25

Fejezet 3 **SPECIÁLIS FUNKCIÓK**

KÉPERNYŐ ÉS MENÜ GOMB BEÁLLÍTÁSOK	26
KÉPERNYŐ GOMB FUNKCIÓK.....	26
MENÜ GOMB FUNKCIÓK.....	26
Képkeretező nyomtatás (P.I.F.) FUNKCIÓ	27
Képkeretező nyomtatás (P.I.F.) FÉNYKÉPEZÉS	28
FÉNYKÉPEK KÉSZÍTÉSE A KERETEN BELÜL.....	28
P.I.F. KÉP MEGTEKINTÉSE.....	28
KERETEK CSERÉJE	29
A CD-ROM HASZNÁLATA.....	29
LETÖLTÉS A WEBRŐL.....	29
KERETEK TÖRLÉSE.....	30
KERETEK TELEPÍTÉSE.....	30
MAKRO MÓD	30
FÉNYKÉPEK KÉSZÍTÉSE MAKRO MÓDBAN.....	30
FOLYAMATOS FÉNYKÉPEZÉS	31
FOLYAMATOS FÉNYKÉPEZÉS.....	31
TÁJ MÓDOK	32
TÁJ MÓD KIVÁLASZTÁSA.....	32
NORMÁL MÓD.....	32
FEKVŐ MÓD.....	32
ÁLLÓ MÓD.....	32
FEHÉR KIEGYENLÍTÉS	33
AUTOMATIKUS FEHÉR KIEGYENLÍTÉS.....	33
A FEHÉR KIEGYENLÍTÉS KIVÁLASZTÁSA KÉZZEL.....	33
FÉNYÉRZÉKENYSÉG	33
KAPCSOLÁS AUTOMATIKUS ÉRZÉKENYSÉG MÓDBA.....	34
A FÉNYÉRZÉKENYSÉG KÉZI BEÁLLÍTÁSA.....	34
AZ EXPOZÍCIÓRA VONATKOZÓ BEÁLLÍTÁSOK ELVÉGZÉSE	34
BEÁLLÍTÁSOK.....	34
MENÜ PARANCSIKONOK	35
MENÜ PARANCSIKONOK.....	35
ALAPÉRTELMEZETT MÓD VISSZAÁLLÍTÁSA	36
ALAPÉRTELMEZETT MÓD VISSZAÁLLÍTÁSA.....	36

RÖGZÍTETT KÉP ADATAINAK MEGTEKINTÉSE	36
RÖGZÍTETT KÉP ADATAINAK MEGJELENÍTÉSE.....	36
VIDEO KLIPPEK	37
VIDEO KLIPP RÖGZÍTÉSE.....	37
KLIPP VISSZAJÁTSZÁSA.....	37
VIDEO KLIPPEK TÖRLÉSE.....	38

Fejezet 4 **KÖZVETLEN NYOMTATÁS**

KÖZVETLEN NYOMTATÁS	39
KOMPATÍBILIS NYOMTATÓK LISTÁJA.....	39
KÖZVETLEN NYOMTATÁSI FOLYAMAT	39
AZ LCD KIJELZŐN LÁTHATÓ KÉP NYOMTATÁSA.....	40
KIVÁLASZTOTT KÉPEK NYOMTATÁSA.....	40
KÉPEK KIVÁLASZTÁSA.....	40
Képkeretező NYOMTATÁS (P.I.F.) NYOMTATÁS	41
Képkeretező NYOMTATÁS (P.I.F.) KÉPEK NYOMTATÁSA	41
AZ LCD KIJELZŐN MEGJELENÍTÉSRE KERÜLT P.I.F. KÉPEK NYOMTATÁSA.....	41
EGYÉB P.I.F. NYOMTATÁSI LEHETŐSÉGEK.....	41
KERETEK CSERÉJE.....	42
NYOMTATÁSI BEÁLLÍTÁSOK	42
HOGYAN VÁLTOZTASSUK MEG A NYOMTATÁSI BEÁLLÍTÁSOKAT.....	42
PAPÍRMÉRET BEÁLLÍTÁSA.....	43
NYOMTATÁSI SZEGÉLY KIVÁLASZTÁSA.....	43
DÁTUM NYOMTATÁSA.....	43
GYORS NYOMTATÁS.....	43
NYOMTATÓ SEGÉDPROGRAMOK	44
NYOMTATÓ SEGÉDPROGRAMOK.....	44
PRÓBANYOMTATÁS.....	44
FEJTISZTÍTÁS.....	44
NYOMTATÓFEJ IGAZÍTÁS.....	45
FESTÉKSZINT ELLENŐRZÉSE.....	45

Fejezet 5 **KIEGÉSZÍTŐ BEÁLLÍTÁSOK**

DIGITÁLIS NYOMTATÁS-RENDELŐ FORMÁTUM (DPOF)	46
FÉNYKÉPEK MENTÉSE DPOF FORMÁTUMRA	46
HANG ÉS ZÁR BEÁLLÍTÁSOK	47
A ZÁRHANG TELEPÍTÉSE / MEGVÁLTOZTATÁSA	47
HANGADATOK REGISZTRÁLÁSA / TÖRLÉSE	48
HANGADATOK REGISZTRÁLÁSA	48
HANGADAT TÖRLÉSE	48
AUTOMATIKUS ENERGIATAKARÉKOSSÁG	48
AZ AUTOMATIKUS ENERGIATAKARÉKOSSÁG BEÁLLÍTÁSA	49
DÁTUM, IDŐ ÉS DÁTUM/IDŐ FORMÁTUMOK	49
LCD FÉNYERŐSSÉG BEÁLLÍTÁSA	49
MEMÓRIAKÁRTYA FORMÁZÁS	49
SZABÁLYOK A FÁJLOK ELNEVEZÉSÉRE (Összesítő funkció)	50
FÁJLSZÁMOZÁS VISSZAÁLLÍTÁSA	50
A VIDEO KIMENET BEÁLLÍTÁSA	50
A MENÜ NYELVÉNEK BEÁLLÍTÁSA	50
A FÉNYKÉPEZŐGÉP ALAPÉRTELMEZETT ÉRTÉKEINEK VISSZAÁLLÍTÁSA	51
VERZIÓ VISSZAIGAZOLÁS	51

Függelék A **KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK**

A FÉNYKÉPEZŐGÉP TISZTÍTÁSA	52
MIKOR IGÉNYEL A FÉNYKÉPEZŐGÉP TISZTÍTÁST	52
A FÉNYKÉPEZŐGÉP TÁROLÁSA	52
MŰSZAKI ADATOK L-400	53

Függelék B **HIBAELHÁRÍTÁS**

HIBAELHÁRÍTÁS	54
HA HIBÁT, PROBLÉMÁT TAPASZTAL	54
MIELŐTT HÍVNA AZ ÜGYFÉLSZOLGÁLATOT	54
PROBLÉMÁK A FÉNYKÉPEZŐGÉP TESTÉVEL	54
KÉP PROBLÉMÁK	56
NYOMTATÁSI PROBLÉMÁK	56
HIBAÜZENETEK LISTÁJA	57
FÉNYKÉP MÓD ÜZENETEK	57
VISSZAJÁTSZÁS MÓD ÜZENETEK	57
BEÁLLÍTÁS MÓD ÜZENETEK	57
KÖZVETLEN NYOMTATÁSI ÜZENETEK	58

EPSON INFORMÁCIÓK

KAPCSOLATFELVÉTEL AZ ÜGYFÉLSZOLGÁLATTAL	60
TÁRGYMUTATÓ	62

A HASZNÁLATI UTASÍTÁS JELRENDSZERE

A könyvbem használatos szimbólumok leírása a következőkben olvasható.

Szimbólumok

Elovasásra ajánlott



FIGYELMEZTETÉS

Figyelmesen kövesse az utasításokat a sérülések elkerülése érdekében.



FIGYELEM

Legyen óvatos a fényképezőgép és az egyéb készülékek sérülésének elkerülése érdekében.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Ellenőrizze, hogy helyes fényképezőgép funkciót használ-e.

Hasznos információ

Megjegyzés:

Hasznos kiegészítő információ

AÖT

Az Ön tájékoztatására:

Technikai szakkifejezések és magasabb szintű elméletek.

TANÁCS

Ez a javaslat tökéletesíti fényképezési tudását.

Szerzői jogok és védjegyek

Szerzői jogok

Minden jog fenntartva. Jelen kézikönyv a SEIKO EPSON CORPORATION előzetes írásbeli engedélye nélkül sem részben sem egészben nem reprodukálható, nem tárolható és nem továbbítható semmilyen formában, beleértve az elektronikus, mechanikus, fényképező, fénymásoló és egyéb technológiákat. A szerző nem vállal felelősséget a kézikönyv tartalmának használatára vonatkozóan. A szerző nem vállal felelősséget a kézikönyv tartalmának használatából fakadó feltételezett károkokért.

A SEIKO EPSON CORPORATION és partnerei semmilyen esetben sem vállalnak felelősséget a vásárló vagy harmadik fél által okozott balesetből, a termék nem megfelelő használatból, rongálásából, nem megengedett módosításából, javításából, átalakításából vagy (kivéve az Egyesült Államokat) az olyan meghibásodásokból eredő, a vásárlót vagy harmadik felet ért károkokért, veszteségekért, vagy kiadásokért, melyek a SEIKO EPSON CORPORATION működtetési és karbantartási útmutatójában foglaltak be nem tartásából erednek. SEIKO EPSON CORPORATION semmilyen esetben sem vállal felelősséget az olyan kiegészítők vagy fogyóeszközök használatából eredő károkokért vagy problémákért, melyek nem eredeti EPSON termékek, vagy a nem SEIKO EPSON CORPORATION által elismert termékek.

Védjegyek

Az EPSON a SEIKO EPSON CORPORATION bejegyzett védjegye. A PRINT Image Matching a SEIKO EPSON CORPORATION bejegyzett védjegye. A PRINT Image Matching logo a SEIKO EPSON CORPORATION bejegyzett védjegye. A DPOF a CANON INC., az Eastman Kodak Company, a Fuji Photo Film Co., Ltd. és a Matsushita Electric Industrial Co., Ltd bejegyzett védjegye. A PRINT Image Framer a SEIKO EPSON CORPORATION bejegyzett védjegye. A PRINT Image Framer ebben a Felhasználói útmutatóban P.I.F.-ként kerül rövidítésre.

A MultiMediaCard az Infineon Technologies AG (Németország) bejegyzett védjegye, és az MMCA (MultiMediaCard Association) számára van bejegyezve.

Általános megjegyzés: Minden más, a szövegben említett terméknév kizárólag azonosítási célokat szolgál, és a megfelelő tulajdonosok védjegye. Az EPSON az ilyen termékekkel kapcsolatban minden jogról lemond.

Szerzői jog © 2003. SEIKO EPSON CORPORATION, Nagano, Japán.

FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK



FIGYELMEZTETÉS

Olvassa el ezeket az előírásokat a termék használatát megelőzően, majd tegye könnyen hozzáférhető helyre a későbbi használat megkönnyítése érdekében. Kövesse a készüléken és a kiegészítőkön található összes figyelmeztetést és utasítást.

A TERMÉK HASZNÁLATÁKOR

Tartsa be a következőkben leírtakat a termék használata közben.

- Az áramütés kockázatának csökkentése érdekében ne távolítsa el a termék és a kiegészítők fedeleit. Ne nyisson ki egyetlen rekeszt sem, kivéve a Felhasználói útmutató utasításai szerintieket.

- Ne helyezzen semmilyen idegen tárgyat a nyílásokba.
- A tűz és az áramütés elkerülése végett ne tegye ki a készüléket és kiegészítőit esőnek vagy egyéb nedvességnek.
- A tűz és az áramütés elkerülése végett ne fedje a terméket takaróval vagy egyéb olyan anyaggal, mely elektromosan feltöltődhet.
- A tűz és a robbanás elkerülése végett ne használja a terméket gyúlékony vagy illékony anyagok tárolóhelyein.
- Ne használja a terméket szabadtéren vihar alatt.
- A sérülések elkerülése végett ne készítsen vákuval képeket más szeméhez közel.
- A következő feltételek teljesülése mellett távolítsa el az elemeket és/vagy húzza ki a terméket a fali csatlakozóból, majd vigye a készüléket szakszervizbe: A hálózati kábel vagy csatlakozó sérült; folyadék került a termékbe vagy kiegészítőjébe; a termék vagy kiegészítője leesett vagy megsérült; a termék vagy kiegészítője nem működik megfelelően vagy teljesítménye jól érzékelhető változást mutat; a termék vagy kiegészítője szokatlan zajt, szagot vagy füstöt bocsát ki.
- Csak a használati utasításban bemutatott kezelőszerkezet állítsa be.
- Ha a folyadékkristályos oldat, melyet az LCD kijelző tartalmaz, kifolyik és a kezére kerül, mossa le teljesen szappanos vízzel. Ha a szemébe kerül, öblítse ki azonnal vízzel.
- Ne nézzen a napba a keresőn keresztül. Ellenkező esetben szemei károsodhatnak.

A SZÍJ HASZNÁLATAKOR

Tartsa be a következőkben leírtakat a termék szíjának használata közben.

- Ne hintáztassa a terméket a szíj segítségével. Ellenkező esetben a megsérülhet a termék, egyéb tárgy, vagy sérülést okozhat a közelben lévőknak.
- Ne húzza vagy feszítse a szíjat túlságosan a viselésekor. Ellenkező esetben súlyos sérüléseket okozhat.
- A szíjat tartsa gyermekektől védett helyen.

AZ ELEMEK HASZNÁLATAKOR

Tartsa be a következőkben leírtakat az elemek használata közben.

- Az EPSON digitális fényképezőgépekben csak a kézikönyvben meghatározott elemeket használja.
- A rövidzár elleni védelem miatt ne távolítsa el az elemek külső borítását.
- Tartsa távol az elemeket a különböző fém tárgyaktól, mint például a pénzermék vagy kulcsok, melyek rövidre zárhatják az elemeket.

- Ne helyezze az elemeket tűzbe vagy vízbe.
- Olvasson el minden biztonsági és kezelési utasítást az elemekre vonatkozóan.
- Ne használjon mangán alapú elemeket (IEC R6).
- Ne töltsd az eredeti (nem tölthető) elemeket.
- A tűz vagy áramütés elkerülése végett semmi esetben se használjon lemerült vagy sérült elemeket.
- Ne nyúljon az elemekhez nedves kézzel, és ne használja az elemeket víz mellett. Ne helyezze az elemeket vizes vagy magas páratartalmú helyre.
- Ne helyezze az elemeket hőforrás vagy tűz közelébe.
- Ne ejtse el, ne szúrja ki, ne szerelje szét, ne rongálja meg és ne zárja rövidre az elemeket.
- A rövidzár elleni védelem miatt ne távolítsa el az elemek külső borítását.
- Óvja az elemeket a különböző fém tárgyak közelségétől, mint például a pénzermék vagy kulcsok, melyek rövidre zárhatják az elemeket.
- Ne helyezze az elemeket fali csatlakozóaljzatba vagy egyéb áramforrásba, mint például a cigarettagyújtó.
- Ne forrasszon vezetékeket vagy egyéb csatlakozókat közvetlenül az elemhez.

Az elemek cseréje

Az elemek cseréjéhez a következőkben felsorolt elemtípusokat használhatja.

Egyszer használatos AA lúgos elemek

Tölthető AA Ni-MH elemek

Tölthető AA nikkkel-mangán elemek

Megjegyzés:

Az elemek élettartama az elemek típusától és a gyártótól függ.

Ha tölthető elemeket használ az L-400-as készülékben, akkor négy darab teljesen feltöltött elemmel végezze a cserét. Ha úgy találja, hogy az elemek az újratöltés után rövid időn belül lemerülnek, és ez a jelenség ismétlődik, akkor ellenőrizze, hogy teljesen lemeríti-e az elemeket az újratöltést megelőzően.

Az elemek kezelése

Az elemek érintkezőit tartsa tisztán, a szennyeződést száraz ruhával távolítsa el.



FIGYELMEZTETÉS

- Ne tegye ki az elemeket hő- vagy erőhatásnak, ne szerelje szét, ne ejtse el, ne zárja rövidre és ne tegye tűzbe vagy vízbe az elemeket.*
- Ne felejtse az elemeket a zsebében.*
- Ne használjon egyszerre különböző típusú elemeket; ellenkező esetben tűz vagy robbanás keletkezhet.*
- Mindig ugyanabból a csomagból származó elemeket használjon. Ne használjon keverve régi és új elemeket.*

Az elemek tárolása

Ha a fényképezőgépet hosszabb ideig nem kívánja használni, távolítsa el az elemeket, és alacsony hőmérsékletű, száraz helyen tárolja azokat.



FIGYELMEZTETÉS

- Ne tárolja az elemeket fém tárgyak közelében, mert ez az elemek rövidre zárását okozhatja.*
- Ne tárolja az elemeket forró, vagy magas páratartalmú helyen.*
- Gyermekektől védett helyen tárolja az elemeket.*
- Tárolás előtt mindig távolítsa el az elemeket a fényképezőgépből és a töltőből. A hosszú időre a fényképezőgépben vagy a töltőben felejtett elemek szivárgásnak indulhatnak, és károsodást okozhatnak.*

A használaton kívüli elemek elhelyezése

A használaton kívüli elemek elhelyezésekor ellenőrizze, hogy teljesen le vannak-e merítve.



FIGYELMEZTETÉS

- Minden elem + végét ragasztószalaggal ragassza le, hogy megelőzze a tűz és robbanásveszély kialakulását.*
- A használaton kívüli elemeket a gyártó utasításainak és a hatályos jogszabályoknak megfelelően helyezze el. Vegye fel a kapcsolatot a helyi önkormányzat illetékeseivel a használaton kívüli elemek újrahasznosításával és elhelyezésével kapcsolatban.*

Holland felhasználóknak:

Ne dobja a használaton kívüli elemeket közönséges szeméttárolóba. A használaton kívüli elemeket kis méretű vegyi hulladékként helyezze el a helyi jogszabályoknak, és a következő jelölés értelmének megfelelően (Holland Kormányzati Napilap 45, KCA Jelölés):



Bij dit product zijn batterijen geleverd. Wanneer deze leeg zijn, moet u ze niet weggooien maar inleveren als KCA.

Német felhasználóknak:



Ne dobja a használaton kívüli elemeket közönséges szeméttárolóba. Az újrahasznosítást elősegítő gyűjtőtárolóba helyezze el a lemerült elemeket, a helyi jogszabályoknak megfelelően.



FIGYELMEZTETÉS

Ha az elemben található sav szemébe vagy bőrére kerül, mossa ki vízzel, és azonnal forduljon orvoshoz. Ha lenyelte az elemet, azonnal forduljon orvoshoz.

HONG KONG-I FELHASZNÁLÓKNAK

Ha sérülés éri a csatlakozót, cserélje a vezeték szettet, vagy kérje egy képesített villanyszerelő segítségét.

A biztosítékokat a helyes méretű és értékű biztosítékokkal cserélje.

HÁLÓZATI TÁPELLÁTÁS KIVÁLASZTÁSÁKOR

Az AC adapter a fali csatlakozóaljzat váltóáramú feszültségét az EPSON termék számára egyenárammá alakítja.

- 1) Olvassa el az utasításokat.
- 2) Őrizze meg ezt az útmutatót.
- 3) Tartsa be a figyelmeztetéseket.
- 4) Kövesse az utasításokat.
- 5) Ne használja a berendezést víz közelében.
- 6) A tisztítást csak száraz ruhával végezze.
- 7) Ne zárja el a szellőzőnyílásokat. A telepítést a gyártó útmutatásainak megfelelően végezze.

- 8) A telepítést ne végezze hőforrások közelében, mint például radiátorok, hőtárolók, tűzhelyek, vagy egyéb olyan berendezések (az erősítőket is beleértve), melyek hőt bocsátanak ki.
- 9) Ne lépjen a hálózati tápkábelre, védje a tápkábelt a beszorulástól és a feszüléstől, különösen a csatlakozóknál, és a tápkábel készülékből történő kilépési pontjánál.
- 10) Kizárólag a gyártó által meghatározott tartozékokat/kiegészítőket használjon.
- 11) Húzza ki a készüléket a fali aljzatból villámlás alatt, vagy ha hosszú ideig nem szándékozik használni.
- 12) Vigye a készüléket szakszervizbe. Szakszerviz igénybevétele szükséges, ha a készülék valamilyen módon megsérült, például ha a hálózati kábel megsérült, folyadék vagy egyéb tárgy került a készülékbe, a készüléket eső vagy nedvesség érte, nem működik rendeltetés szerint, vagy a készülék leesett.



FIGYELMEZTETÉS

- A tűz vagy az áramütés kockázatának csökkentése érdekében ne tegye ki ezt a készüléket folyadék által csöpögő vagy fröcskölő hatásnak, és ne helyezzen a készülékre folyadékkal töltött tárgyakat, például vízákat.*
- Ne tegye ki a készüléket folyadék általi csöpögő vagy fröcskölő hatásnak, és ne helyezzen a készülékre folyadékkal töltött tárgyakat, például vízákat.*
- Ezt az adaptert csak termék dokumentációjában leírtak szerint használja. Ellenőrizze a termék dokumentációját, hogy megbizonyosodjon arról, hogy a megfelelő adaptert használja a termékhez.*
- Olvasson el minden biztonsági és használati útmutatót a termék használatának kezdete előtt, mivel a helytelen használat személyi sérülést, tüzet, robbanást, szivárgást, túlmelegedést vagy áramütést okozhat. A biztonsági és használati útmutatókat őrizze meg későbbi használatra.*

Megjegyzés:

Az A211H AC adapter modell konform a CE jelölés követelményeivel, és összhangban van a 73/23/EEC és a 89/336/EEC EC Direktívákkal.

- Óvakodjon az áramütés veszélyétől.
- Ne használja ezt a terméket víz mellett, és ne kezelje nedves kézzel.
- Tartsa távol a hőforrásoktól. Ne használja a töltőt az 5°C - 35°C (41°F - 95°F) hőmérsékleti tartományokon kívül.
- Ne helyezzen tárgyakat a készülék nyílásaiba, mert azok veszélyes feszültségű pontokhoz érhetnek, vagy részeket törhetnek le a készülékből.

- Sohase szerelje szét vagy módosítsa a terméket.
- Kizárólag fedett térben, száraz helyen használja.
- Ne tegye ki a készüléket víznek vagy magas páratartalmú levegőnek.
- A címkén jelzett hálózati tápellátási módot használja, és mindig a szabványos belső fali csatlakozóaljzatba dugja a készülék hálózati kábelének csatlakozóját.
- Ne tegye ki többszörös terhelésnek a hálózati csatlakozót.
- Győződjön meg arról, hogy a használt váltóáramú hálózati tápkábel megfelel a helyi biztonsági szabványoknak.
- Sohase helyezze be vagy húzza ki a hálózati csatlakozót nedves kézzel.
- A hálózati tápkábelelemek védettnek kell lenniük kopás, vágás, gyűrődés és hurok-képződés ellen. Győződjön meg arról, hogy a kábeleit sérülések bekövetkezésétől védett helyre tegye. Ne helyezzen tárgyakat a hálózati tápkábelre, valamint úgy helyezze el a hálózati tápkábelt, hogy az ne akadályozzon senkit a mozgásában. Különös figyelmet kell fordítania a hálózati tápkábel azon részeinek egyenesen tartására, melyek a transzformátorba történő be- és kilépési pontok közelében helyezkednek el.
- Óvja a váltóáramú hálózati tápkábelt a sérüléstől és a kopástól.
- Húzza ki a fali csatlakozóaljzatról a készüléket, és vigye a készüléket szakszervizbe, ha a következőket tapasztalja:
A hálózati tápkábel vagy csatlakozó megsérült; folyadék került a készülékbe; a készüléket eső vagy víz érte; a készülék leesett vagy megsérült, a készülék nem működik megfelelően vagy teljesítménye jól érzékelhető változást mutat. Kizárólag a termék dokumentációjában bemutatott kezelőszerveket állítsa be.
- Sohase tegyen kísérletet a készülék sajátkezüleg történő megjavítására. A szakszerűtlen javítási munka veszélyes lehet.
- Húzza ki a terméket a fali csatlakozóaljzatról a tisztítást megelőzően.
- Tiszta, puha, száraz ruhával tisztítsa a terméket.
- Ne használjon folyékony illetve aeroszolos tisztítószerkeket.
- Olyan helyen tárolja a készüléket, hogy gyerekek ne férhessenek hozzá.
- Egyesült Államokbeli és kanadai felhasználóknak:
Használja a mellékelt hálózati tápkábelt, vagy a 6 – 10 lábú UL jóváhagyott SPT-2 típusú, vagy a nehezebb típusú 2 x 18 AWG kábelt a 125 V 10 A csatlakozóval és 125V 7A aljzattal.
- Ha az AC adaptert Németországban szándékozik használni, tartsa be a következőket: A termék megfelelő rövidzár és túláram védelmének biztosításához az épületnek 16 Amp-es biztosítékkal kell rendelkeznie.



VIGYÁZAT:

A termék KIZÁRÓLAG EPSON termékekkel történő használathoz készült. Ne használja más elektronikus eszközökhöz.

EPSON SAJÁTÓSSÁGOK

Köszönjük, hogy az EPSON L-400 termékünket vásárolta. Ez a termék nem kizárólag egy kiváló minőségű digitális fényképezőgép, de sok hasznos és sajátosan egyedi funkciója is van. Kérjük olvassa el a Kezelési útmutatót, hogy felkészüljön az elkövetkező évek élvezetes fényképezkedéséhez.

A könnyen használható fényképezőgép funkciók segítségével csodaszép képeket készíthet!



Kiváló minőségű fényképeket készíthet, akárcsak egy normál filmes fényképezőgép segítségével. A fényképezőgép a speciális 'Táj módok' segítségével teljesen professzionális automata fényképezést tesz lehetővé, bármely szituációban.

A 'Táj módok' részleteiért (lásd: oldal 32.)

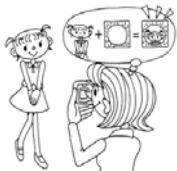
EPSON nyomtatóján közvetlenül kinyomtathatja elkészített fényképeit!



Nincsen szükség számítógépre. USB kábel segítségével közvetlenül az EPSON nyomtatót használva nyomtathatja ki képeit. (Lásd: oldal 39.) A fényképezőgép kiváló minőségű digitális képei igazi csúcsmínőséget eredményeznek a közvetlen nyomtatás segítségével.

A 'Közvetlen nyomtatás' részleteiért (lásd: oldal 39.)

Fokozza fényképei minőségét a speciális nyomtatási funkciókkal!



Válassza ki a fényképezőgépben tárolt számos keret közül az éppen megfelelőt, majd rendelje hozzá elkészült képeihez, mikor közvetlenül egy EPSON nyomtatóra nyomtat.

A 'Képkeretező NYOMTATÁS' részleteiért (lásd: oldal 28.)

A 'Közvetlen nyomtatás' részleteiért (lásd: oldal 39.)

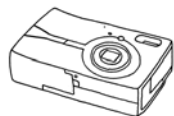
A FÉNYKÉPEZŐGÉP BEÁLLÍTÁSA

Hogyan állítsa be a fényképezőgépét az optimális teljesítmény elérése érdekében

ALKATRÉSZEK

A CSOMAG TARTALMÁNAK ELLENŐRZÉSE

Ellenőrizze, hogy a fényképezőgép doboza tartalmazza-e az összes felsorolt alkatrészt, és azok sértetlenek-e. Ha ezzel kapcsolatban probléma merül fel, lépjen kapcsolatba a termék kereskedőjével.



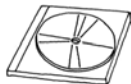
Fényképezőgép test



Felhasználói útmutató



4 db AA lúgos elem



1 db CD-ROM



Digitális fényképezőgép szoftver útmutató



SD memóriakártya
□ 16 MB-os memóriakártya

SD memóriakártya

Telepítve van a fényképezőgépbe
Az elemek nincsenek telepítve a fényképezőgépbe



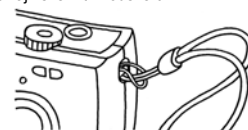
SD memóriakártya



Szűj

A SZŰJ felszerelése

Kövesse a rajz szerinti módszert.



PC kábel

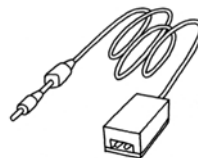
A fényképezőgép olyan nyomtatóhoz történő csatlakoztatására használható, mely támogatja az USB DIRECT-PRINT (USB Közvetlen nyomtatás) lehetőséget (STYLUS Photo 935).



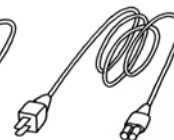
AV Kábel



Nyomtató kábel



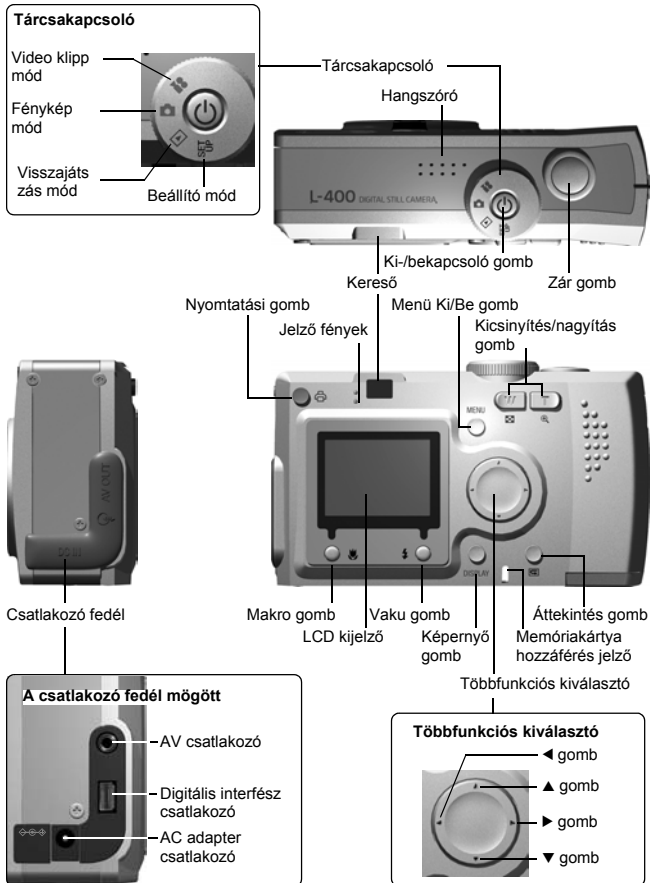
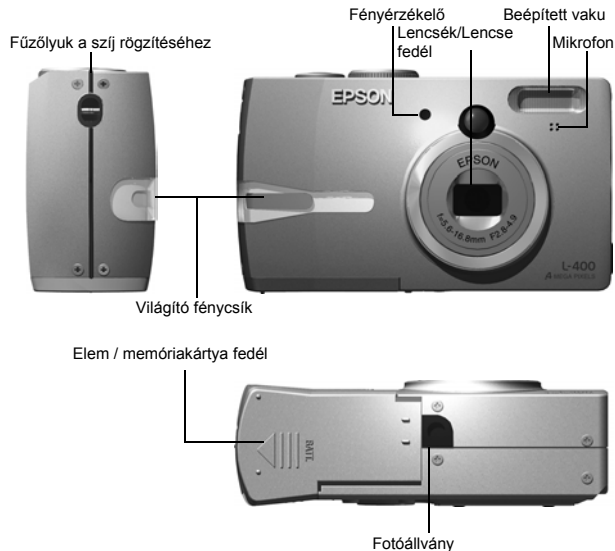
AC adapter (A211H)



AC adapter AC kábel

Az AC tápkábel az adapterrel van egy csomagban, és annak az országnak a szabványaihoz illeszkedik, ahol a termék eladásra került.

FELÜLNÉZET



AZ ELEMEK ÉS A MEMÓRIAKÁRTYA TELEPÍTÉSE

HOZZÁFÉRÉS AZ ELEMEKHEZ ÉS A MEMÓRIAKÁRTYÁHOZ

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Ellenőrizze, hogy a fényképezőgép ki van-e kapcsolva, mielőtt kinyitja és bezárja az elem / memóriakártya fedelét.

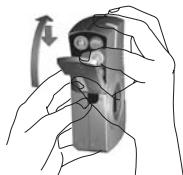
A fedél kinyitása

Az elem / memóriakártya fedelét enyhén lenyomva csúsztassa azt a nyíl által jelzett irányba.



A fedél bezárása

Az elem / memóriakártya fedelét addig csúsztassa a nyíl által jelzett irányba, amíg az a helyére nem ugrik.



HOGYAN TEGYÜK BE ÉS TÁVOLÍTSUK EL A MEMÓRIAKÁRTYÁT

A memóriakártya a fényképezőgépbe már a gyárban belekerült. Ellenőrizze, hogy tökéletesen a helyén van-e.



A MEMÓRIAKÁRTYA BEHELYEZÉSE

Ellenőrizze, hogy a kártya a megfelelő irányban áll-e, majd tolja be, amíg a helyére nem ugrik.

A MEMÓRIAKÁRTYA ELTÁVOLÍTÁSA

A kártyát enyhén nyomással, majd kihúzásával távolíthatja el. (Nyomja meg egyszer a behelyezéshez, és még egyszer az eltávolításhoz.)



FIGYELEM

A memóriakártya egy precíziós elektronikus alkatrész. Tartsa be a következő utasításokat az alkatrész sérülésének elkerülése érdekében.

- Ne érjen ujjával vagy fémmezzel az érintkezőkhöz. Az elektrosztatikus töltés károsíthatja az alkatrészt. Vezesse le testének elektrosztatikus feltöltöttségét valamilyen fém felület megérintésével.
- Ne hajlítsa, ne ejtse le, és ne tegye ki egyéb káros hatásnak a memóriakártyát.
- Tartsa távol a memóriakártyát víztől, túlzott hőhatástól és közvetlen napfénytől.
- Ne törje el és ne szedje szét a memóriakártyát.

Megjegyzés:

MultiMedia Card típusú kártyát is használhat.

SD memóriakártyát és MultiMedia Card típusú kártyát is használhat. (lásd: 19, 53.)

Megjegyzés:

A memóriakártyát el kell távolítania, ha:

- a memóriakártyára mentett képeket át kívánja tölteni a számítógépbe.
- a nyomtatónak van memóriakártya befogadására alkalmas foglalatja, és abban kívánja használni a kártyát.

AZ ELEMEK BEÁLLÍTÁSA

Ellenőrizze, hogy az elem pólusai (+ -) megfelelően helyezkednek-e el.



AZ ELEMEK BEHELYEZÉSE

Helyezze be az elemeket a fedélen látható pólus-jelzéseknek megfelelően.

Megjegyzés:



A használható elemek típusainak listájához. Lásd: oldal 53.

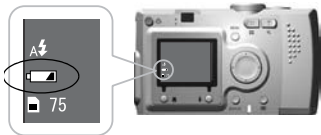


FIGYELEM



Ha az elemeket helytelenül helyezi be, akkor szívdagás, túlmelegedés léphet fel, és megsértheti saját magát. A fényképezőgépet is károsíthatja.

ELEM ÉLETTARTAM JELZÉS

Ahogy az elem energiakészlete csökken, úgy változik az ikon az LCD kijelzőn a  jeléstől a  jelésig.



Elemek ikon

Ha az ikon a  jeléstől a  jelésig változik.

A elemek energiakészlete már majdnem lemerült. Készüljön fel a cseréjére.

Ha a  jelés villog

A rendelkezésre álló energiakészlet kevés, és nem képes fényképeket készíteni.

Ilyenkor a jelzőfény pirossá válik, és a fényképezőgép automatikusan kikapcsol.



FIGYELMEZTETÉS

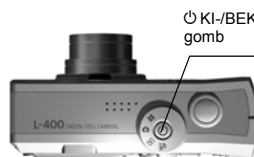
- Az elemek cseréjekor a 4 darabot egyszerre cserélje, és megegyező típust használjon.
- Az elemek élettartama a típusuktól és a minőségüktől függ. A feltételek és a módok, melyek a fényképezőgép használatakor vannak életben, szintén befolyásolják az élettartamot.
- A nem tölthető elemek nem tölthetők újra. Kövesse az utasításokat az elemek lemerítéséhez.

Megjegyzés:

Ha az elemek kezdenek lemerülni, egyszerűen csatlakoztassa az AC adaptert a készülékhez, és folytassa a fényképezőgép használatát. (Lásd: oldal 25.)

A FÉNYKÉPEZŐGÉP BEÁLLÍTÁSA

KI-/BEKAPCSOLÁS



☺ KI-/BEKAPCSOLÓ gomb

A készülék bekapcsolása

A Ki-/bekapcsoló gomb megnyomásával kapcsolja be a fényképezőgépet. A lencse fedél automatikusan kinyílik, és a lencsék felveszik a működési állapotukat.

A készülék kikapcsolása

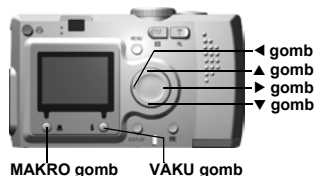
Nyomja meg ismét a Ki-/bekapcsoló gombot, és a készülék kikapcsol. A lencsék automatikusan visszahúzódnak, és lencse fedél bezáródik.

Megjegyzés:

Ha a fényképezőgép be van kapcsolva, de hosszú ideig nincsen használva, akkor az energiafogyasztás csökkentése érdekében a készülék automatikusan kikapcsol. (Lásd: oldal 48.)

KEZDETI BEÁLLÍTÁSOK

Ha először használja a fényképezőgépet, akkor a következő három beállítást kell elvégeznie. Ezt az eljárást csak egyszer kell elvégeznie.



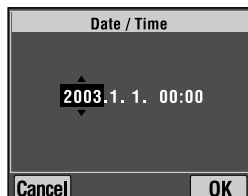
1. Nyelv kiválasztása

Ha először kapcsolja be a készüléket, a 'Nyelv' képernyő jelenik meg. Használja a ▲▼ gombokat a nyelv kiválasztásához, majd nyomja meg a ⚡ VAKU gombot. (Lásd: oldal 50.)



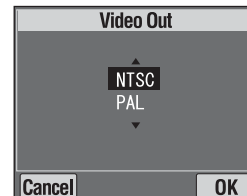
2. Dátum és idő beállítása

A következő képernyő a "Dátum/idő", mely az évet kiemelten jeleníti meg. Használja a ▲▼ gombokat a számok változtatására. Használja a ◀▶ gombokat a következő rész kiemeléséhez. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a beállítások mentéséhez. Nyomja meg a 📷 MAKRO gombot az előző beállításokhoz való visszatéréshez. Tartsa lenyomva a ▲▼ gombokat a gyorsabb görgetéshez. Ezeket a beállításokat később is megváltoztathatja. (Lásd: oldal 49.)



3. A video kimeneti jel beállítása

Az utolsó képernyő a video kimeneti jel beállítására szolgál. Használja a ▲▼ gombokat a PAL vagy az NTSC kiválasztására. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a beállítások mentéséhez. (Lásd: oldal 50.) A kezdeti beállítások folyamata befejeződött.



NORMÁL MŰKÖDTETÉS

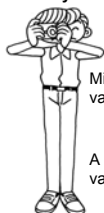
Hogyan használjuk a készüléket automatikus módban.

A FÉNYKÉPEZŐGÉP TARTÁSA / A ZÁR FELENGEDÉSE

Nincsenek speciálisan igényelt fénykép-készítési testhelyzetek, de néhány alapvető és általános technikát érdemes elsajátítani a minőségi fényképek készítéséhez.

Vízszintes képek készítéséhez megfelelő testhelyzet

Helytelen testhelyzet



Mindkét kar távol van a testtől

A térdek össze vannak zárva

Ne képezen boltív alakot a zár gombját kezelő ujjával

Mindkét kéz markolja a fényképezőgépet



Képezen L-alakot a bal kezével a képen látható módon

Mindkét kar a testhez simul

Térdeit kissé hajlítsa be, hogy megfelelő támaszt nyerjen testtartásához



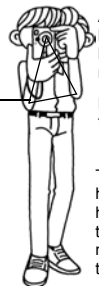
Az LCD kijelző használatának módja (vízszintes)

A bal kezével formázza ugyanazt az L-alakot a helyes tartáshoz, és lazítsa el a vállait, hogy kinyújthassa a karjait.

Függőleges képek készítéséhez megfelelő testhelyzet

A jobb hüvelykujj kezeli a zár gombját

A képen látható módon képezen testéből fotóállványt



A bal hüvelykujja a homloka mellett legyen

Mindkét kar a testhez simul

Térdeit kissé hajlítsa be, hogy megfelelő támaszt nyerjen testtartásához



Az LCD kijelző használatának módja (függőleges)

A jobb hüvelykujj kezeli a zár gombját. A bal kezével védje az LCD képernyőt a napfénytől.

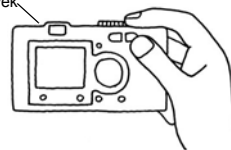
Megjegyzés:

P.I.F. módban a kép néha fejjel lefelé fog megjelenni.

TELJES ÉS FÉL ZÁR GOMB HELYZETEK

Félig lenyomva
Teljesen lenyomva
Jelző fények

Bekapcsolja a fényt
Felengedi a zárat



Teljes és fél helyzetek

A zár gomb két funkcióval rendelkezik. Félig lenyomva tartva bekapcsolja a villogó zöld jelzőfényt. A fényképezőgép automatikusan beállítja a fókuszot és a zár sebességét.

Teljesen lenyomva maximálisan felengedi a zárat.

TANÁCS

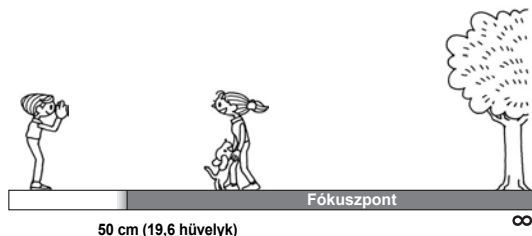
Ne feledkezzen meg az L-alak képzéséről, mert eltakarhatja a lencsét vagy a vakut az ujjával. Ha boltívet képez a jobb mutatóujjával, akkor túl erősen nyomhatja meg a zár gombját, így a fényképezőgép megrázkódhat a zár felengedésekor. Ha boltívet képez, akkor a félig lenyomva történő zárkezelést igen nehéz végrehajtani.



FÉNYKÉPEZÉSI TÁVOLSÁG

Fénykép készítésekor a céltárgynak legalább 50 cm-re (19,6 hüvelyk) kell a fényképezőgéptől lennie.

Ha a céltárgy 50 cm-körüli távolságra van, használja a MAKRO módot a jobb eredmény elérése érdekében. (Lásd: oldal 30.)



A KÉPRENDSZER

Rövid leírás a fényképek készítésének mikéntjéről.

FÉNYKÉPEK KÉSZÍTÉSE AZ LCD KIJELZŐ HASZNÁLATÁVAL

Az LCD kijelzőt a fénykép megkomponálására használhatja az automatikus fókuszálás segítségével. A megörökített kép megjelenik, majd eltűnik.



FIGYELEM

Ne helyezze ujjait a lencsék elé. Ne próbálja manuálisan beállítani a lencséket. Ez rongálhatja a készüléket.

☞ KI-/BEKAPCSOLÓ Fordítsa a TÁRCSAKAPCSOLÓT FÉNYKÉP MÓD-ra.
gomb



1. Nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot a fényképezőgép bekapcsolásához.

A lencsék felveszik működési állapotukat, a fedél pedig kinyílik.
A kép megjelenik az LCD kijelzőn.

2. Mozgassa a fényképezőgépet úgy, hogy az LCD kijelzőn látható fókuszkeret középre kerüljön a céltárgy.



Jelző fény (zöld)



fókuszkeret

3. Nyomja meg a Zár gombot félig, a fókusz beállításához.
Mikor a fókusz beállításra került, a jelző fény bekapcsol és a fókuszkeret az LCD kijelzőn zöld színűvé válik és egy sípoló hangjelzés hallatszik. Ha a kép nincs fókuszban, a jelző fény villogni fog, és a fókuszkeret az LCD kijelzőn piros színűvé válik. Ha ez történik, tegye az ujját a zár gombjára, és próbálja újraképezni a képet. Tartsa szem előtt, hogy a kép nem lesz éles, ha a céltárgy közelebb van 50 cm-nél. Használja a MAKRO módot. (Lásd: oldal 30.)

4. Nyomja meg a Zár gombját teljesen a fénykép elkészítéséhez.
A fénykép elkészültét a zárhang fogja jelezni. Ez a hangjelzés kikapcsolható. (Lásd: oldal 47.)
5. Ha végzett, nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot a fényképezőgép kikapcsolásához.
A lencsék visszahúzódnak, és lencse fedél bezáródik.

A GYORS MEGTEKINTÉS KI-/BEKAPCSOLÁSA

A készülék a rögzített fényképet az LCD kijelzőre rakja ki 3 másodpercre, a rögzítést követően. Ez a funkció kikapcsolható.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS módra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.



Használja a ▲▼ GOMBOKAT a GYORS MEGTEKINTÉS kiemelésére. Használja a ◀▶ GOMBOKAT a KI/BE kiválasztására.

A rögzített kép kijelzésre kerül. 3 másodperc elteltével eltűnik, vagy a zár gombjának félig történő megnyomásával hamarabb is eltüntethető.

Kizárólag a KERESŐ használatakor a GYORS MEGTEKINTÉS funkció nem működik.

A CSAK KERESŐ MÓD HASZNÁLATA

Hogyan készítsünk fényképeket kizárólag a kereső használatával, mikor az LCD kijelző ki van kapcsolva. A módszer teljesen hasonló, mint egy hagyományos távolságkereső fényképezőgép esetében. Az LCD kijelző igénybevételével történő fényképezéshez képest a Csak kereső mód energiatakarékosabb.



FIGYELEM

Ne helyezze ujjait a lencsék elé. Ne próbálja manuálisan beállítani a lencsét. Ez rongálhatja a készüléket.

☉ KI-/BEKAPCSOLO **Fordítsa a TÁRCSAKAPCSOLÓT FÉNYKÉP MÓD-ra.**
gomb



1. Nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot a fényképezőgép bekapcsolásához.

A lencsék felveszik működési állapotukat, a fedél pedig kinyílik. A tárgy megjelenik az LCD kijelzőn.

A fényképezőgép BEKAPCSOLÁS-ának kiemelését mostantól mellőzni fogjuk.

2. Nyomja meg a KÉPERNYŐ gombot az LCD KIJELZŐ kikapcsolásához.

Lásd: oldal 26 a KÉPERNYŐ gomb használatának részleteiért.



3. Vigye a céltárgyat a fókuszkeretbe.

A fényképezőgép beállítja a fókuszot a fókuszkeret közepén levő képre.



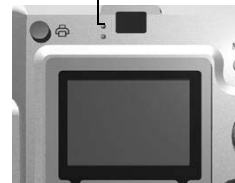
A kereső a fényképezés során.

4. Nyomja meg a Zár gombot félig, a fókusz beállításához.

Ha a fókusz beállításra került, a jelző fény bekapcsol és egy sípoló hangjelzés hallatszik. Ha a kép nincsen fókuszban, a jelző fény villogni fog és egy hangjelzés hallatszik. Ha ez történik, tegye az ujját a zár gombjára, és próbálja újrafókuszálni a képet.

Tartsa szem előtt, hogy a kép nem lesz éles, ha a céltárgy közelebb van 50 cm-nél. Használja a MAKRO módot. (Lásd: oldal 30.)

Jelző fény (zöld)



5. Nyomja meg a Zár gombját teljesen a fénykép elkészítéséhez.

A zárhang jelzi, hogy a zár felengedésre került. A zárhang kikapcsolásának részleteiért lásd: oldal 47. A készülék készen áll a következő fénykép készítésére, miután a zöld jelzés nem villog tovább.

- Ellenőrizze, hogy kikapcsolta-e a fényképezőgépet a KI-/BEKAPCSOLÓ gomb segítségével, miután végzett a képek készítésével.

A lencsék visszahúzódnak, és a fedél automatikusan bezáródik.

A fényképezőgép KIKAPCSOLÁS-ának kiemelését mostantól mellőzni fogjuk.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Közeli képek KERESŐ-vel történő készítésekor csekély különbség lehet a keresőn látott, és a rögzítésre került kép között, a parallaxisnak köszönhetően. Vegye figyelembe ezt a lehetőséget a közeli képek keresővel történő készítésekor.

Megjegyzés:

A KERESŐVEL történő fényképek készítésekor, mikor az LCD kijelző ki van kapcsolva, a MENÜ gomb megnyomásával bekapcsolhatja a funkciók kijelzésére szolgáló menüt, így elvégezheti az esetleg szükséges beállításokat. (Lásd: 26, 32-34.)

A menü kijelzését a MENÜ gomb ismételt megnyomásával megszüntetheti.

HA A KÉP A FÓKUSZKERETEN KÍVÜL VAN

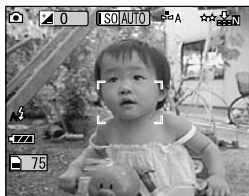
Az automatikus fókusz csak akkor működik, ha a céltárgy a FÓKUSZKERET-en belül helyezkedik el a ZÁR gomb félig történő megnyomásakor. Miután a fókusz a céltárgyra beállítódott, elmozgathatja a keretet a kívánt elrendezésnek megfelelően, majd felengedheti a ZÁR-at.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

- Mozgassa a céltárgyat a fókuszkeret középbé.

Ha a fénykép megkomponálásához LCD kijelzőt használ, a fókuszáló tárgyat a kereső közepében kell látnia.



- Nyomja meg a zár gombot félig, a fókusz beállításához.

Ha a fókusz beállításra került, a jelző fény nem fog villogni sem az LCD kijelzőn, sem a KERESŐ-n.

Jelző fény (zöld)



- Tartsa fenn a zár gombjának félig történő lenyomásáig az állapotot, és ha úgy gondolja, állítson a keret elhelyezkedésén.

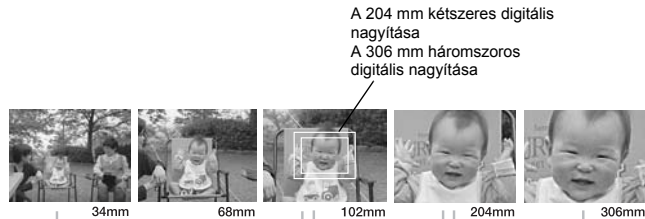


- Nyomja meg a zár gombját teljesen a fénykép elkészítéséhez.

A zárhang jelzi, hogy a zár felengedésre került.

OPTIKAI KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS ÉS DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS

A készülék 3x-os OPTIKAI KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS és 2x-es DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS (2 keret) lehetőségekkel rendelkezik. A DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS használható az LCD kijelzővel történő fényképezésnél, így maximum 9x-es KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS érhető el.



OPTIKAI KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS TÁVOLSÁGA (3x-os)



A gyújtótávolság a 35 mm-es optikai kicsinyítő/nagyító lencsékkel van lefedve.

A DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS bekapcsolásához először nyomja meg a T kicsinyítés/nagyítás gombot az OPTIKAI KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS maximálásához, majd engedje fel és nyomja meg újra. Ez 2x-es DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS-t fog eredményezni. Engedje fel, majd nyomja meg újra a 3x-os DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS eléréséhez. A normál OPTIKAI KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS lehetőséghez való visszatéréshez nyomja meg a W kicsinyítés/nagyítás gombot, engedje fel és nyomja meg újra.

DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS (2x-es)

A nagyításhoz nyomja meg a T gombot a kicsinyítéshez nyomja meg a W gombot.

DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS (3x-os)

A nagyításhoz nyomja meg a T gombot a kicsinyítéshez nyomja meg a W gombot.

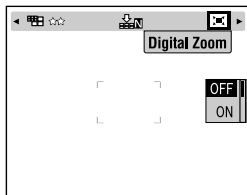
A 204 mm kétszeres digitális nagyítása
A 306 mm háromszoros digitális nagyítása

Megjegyzés:

A digitális kicsinyítés/nagyítás kiválasztása a MENÜ segítségével

A MENÜ gomb megnyomása után használja a ◀▶ gombokat a digitális kicsinyítés/nagyítás kiválasztásához.

A ▼▲ gombok segítségével választhat a BE és a KI lehetőségek közül.



Megjegyzés:

Digitális nagyítás használatakor a kicsinyítés/nagyítás kijelző a T jobb oldalán kerül megjelenítésre. 2x-es kicsinyítés/nagyítás esetében a T közepén, 3x-os kicsinyítés/nagyítás esetében pedig a jobb oldalán.

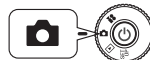


FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A digitális kicsinyítés/nagyítás a KERESŐ alkalmazásakor is használható, bár az összes digitálisan javított kép felbontása csökkenni fog.

KÉPRÖGZÍTÉSI BEÁLLÍTÁSOK

A felbontás és a tömörítés kiválasztása



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot és használja a ◀▶ gombokat a FELBONTÁS kiválasztására.
2. Használja a ▲▼ gombokat a pixelek számának (a méretnek) a kiválasztására a normál, a finom és a szuper finom lehetőségek segítségével.

FELBONTÁS		Normál	2x-es DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS (2x-es)	3x-os DIGITÁLIS KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS
Normál	★	640 × 480 pixel	640 × 480 pixel	640 × 480 pixel
Finom	★★	1600 × 1200 pixel	1280 × 960 pixel	800 × 600 pixel
Szuper finom	★★★	2304 × 1728 pixel	1280 × 960 pixel	800 × 600 pixel

3. Nyomja meg a MENÜ gombot és használja a ◀▶ gombokat a TÖMÖRÍTÉS kiválasztására.

A normál mód nagy tömörítéssel dolgozik, ami kevesebb memóriát igényel, de alacsonyabb képminőséget eredményez.

A finom mód a legjobb képminőséget eredményezi, de több memóriát igényel.

4. Használja a ▼▲ gombokat a normál vagy a finom tömörítés kiválasztására.

Megjegyzés:

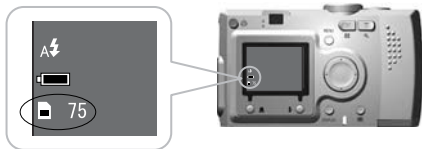
A fénykép minőségére vonatkozó beállítások

A memóriakártyában tárolt képek számát meghatározza a fényképek minősége. (Lásd: oldal 19.)

A fényképezőgép kikapcsolása után megtartja a legutoljára elvégzett beállításokat. A fényképezőgépet a gyárban a normál tömörítési módra állították. Finom módra történő átállítás esetén nő a képek minősége (lásd: oldal 19.), de a memóriakártyán tárolható fényképek száma csökkenni fog.

A FÉNYKÉPEK SZÁMÁNAK ELLENŐRZÉSE

A memóriakártyában tárolt képek száma (az aktuális minőségi és tömörítési beállításokra vonatkozóan) az LCD képernyőn kerül kijelzésre.



Képek száma

A képek becsült száma

Minőség	A képek becsült száma (16 MB) esetében		
	TÖMÖRÍTÉS	Normál	Finom
FELBONTÁS			
Normál	★	Körülbelül 127 kép	Körülbelül 68 kép
Finom	★★	Körülbelül 35 kép	Körülbelül 17 kép
Szuper finom	★★★	Körülbelül 17 kép	Körülbelül 00 kép

A keret-adatok szintén az SD memóriakártyára lesznek telepítve. Emiatt a táblázatban szereplő értékek a valóságban kevesebbek lehetnek.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

- A táblázatban szereplő számok a gyártó által végzett tesztek eredményei.
- Az LCD kijelzőn szereplő számok csak irányadó értékek. Az aktuálisan érvényes értékek a bemutatottaktól eltérhetnek.
- Az LCD kijelzőn szereplő számok a fényképezési beállításoktól függhetnek.

- Az LCD kijelzőn szereplő számok minden egyes elkészített fénykép után változhatnak. Minden kép különböző mértékben fogyaszthatja a memóriát. A kiszámolt értékek a gyári adatok átlagán alapulnak.
- Ha VIDEO KLIPPEK-et vesz fel, a készíthető képek száma jelentősen csökkenhet. Lásd: oldal 37 a VIDEO KLIPPEK-re vonatkozó részletekért.
- A maximálisan készíthető fényképek száma 9999.

AÖT

Az SD és a MultiMedia memóriakártyák összehasonlítása

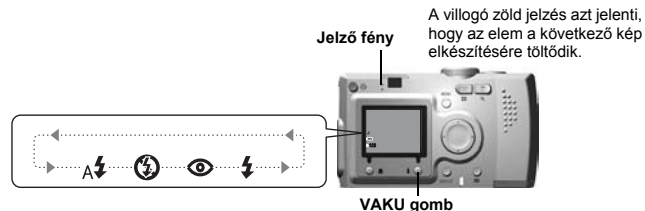
A fényképezőgépben SD és MultiMediaCard (MMC) memóriakártyákat egyaránt használhat. Az SD memóriakártya gyors, és adattárolási képessége kiváló. A MultiMedia Card kevesebb energiát igényel, így az elemek élettartamát kevésbé csökkenti.

Ha memóriakártya vásárlásán gondolkodik, akkor az SD memóriakártya az ajánlott vétel, kedvező sebessége és adatbiztonsági képességei miatt. (Lásd: oldal 50.)

VAKU BEÁLLÍTÁSA

Beállíthatja a vakura vonatkozó lehetőségeket a ⚡ VAKU gomb megnyomásával, és az LCD kijelző ikonjai segítségével.

A mód a ⚡ VAKU gomb megnyomásával változtatható.



Jelző fény

A villogó zöld jelzés azt jelenti, hogy az elem a következő kép elkészítésére töltődik.

VAKU gomb

Megjegyzés:

Elmosódott kép





"Nincs vaku" vagy "Kötelező vaku" (Lassú szinkronizálás) beállításokkal történő képkészítéskor a zár lassabb lesz 1/30 másodpercnél nagylátószög esetében, vagy 1/60 másodpercnél tele esetében. Ilyen sebességeknél kevés fényben a kép homályossá válhat a fényképezőgép mozgása miatt, melyre egy zöld villogó fény szolgál figyelmeztetésül.

AÖT

Fényképezés lassú szinkronizálású zárral

Ez a technika lehetővé teszi, hogy a vakut a lassú zárral történő fényképezési móddal szinkronizálja. A vaku használatának legtöbb esetében, ha igen sötét van, akkor a háttér elötűnik a sötétből, de ha a Kótelező vaku beállításokat használja, akkor az expozíciós idő megnövekszik (Fényképezés lassú szinkronizálású zárral) és a háttér világosabbá válik. Fotóálvány használata ajánlott a képek homályossá válásának elkerülése érdekében.

A vaku ikonok fő funkciói

 Automatikusan vaku (alapértelmezett beállítás)	A vaku automatikusan működésbe lép sötét környezetben. Világos környezetben a vaku nem lép működésbe. Ez a beállítás használatos a legtöbb esetben.
 Nincs vaku	Sötét környezetben is kikapcsolja a vakut. Éjszakai képekhez használja, vagy ha a vaku használata nem megengedett. Vegye figyelembe, hogy az így készült képek homályosak lehetnek a lassú zársebesség miatt. A "Nincs vaku" a FOLYAMATOS és a VIDEO KLIPP módokban automatikus beállítás.
 Automatikusan vörös szem effektus csökkentés	Ezt a beállítást éjszakai vakus fényképezéskor, vagy beltéri környezetben használja. A vaku működésbe lép, majd a kép elkészültekor ismét elsül. Ez segít a vörös szem effektus hatásait csökkenteni.
 Kótelező vaku	A vaku mindig működésbe lép, függetlenül az aktuális fényhatásoktól. Fényes háttér esetében, vagy nappal szembeni fényképezéskor használja. Sötét helyen használva az expozíciós idő megnövekszik, és a Fényképezés lassú szinkronizálású zárral fog működésbe lépni. Vegye figyelembe, hogy az így készült képek homályosak lehetnek.

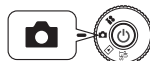
Vaku távolság

ISO érzékenység	Normál (Nagy látószög)	Normál (Tele)	
Normál érzékenység	ISO 100	0,5 – 2,6 m (1,6 – 8,5 láb)	0,5 – 1,5 m (1,6 – 4,9 láb)
Magas érzékenység	ISO 200	0,5 – 3,7 m (1,6 – 12,1 láb)	0,5 – 2,1 m (1,6 – 6,9 láb)
Szuper magas érzékenység	ISO 400	0,5 – 5,2 m (1,6 – 17,1 láb)	0,5 – 3,0 m (1,6 – 9,8 láb)

ISO érzékenység (Lásd: oldal 33.)

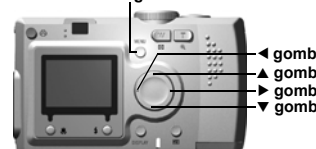
AZ IDŐZÍTŐ HASZNÁLATA

Akkor használja az időzítőt, ha olyan felvételt kíván készíteni, melyen Ön is szerepelni kíván. Ez a funkció megszünteti a homályosodást.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

MENÜ gomb



1. Nyomja meg a MENÜ gombot, és válassza ki az IDŐZÍTŐ lehetőséget a ◀▶ gombok használatával.
2. Válasszon a 2 vagy 10 másodperces értékek közül a ▲▼ gombok használatával.

TANÁCS

Rövid időzítő

Éjjel készített fényképek, napsütésben, vagy MAKRO módban készített fényképek könnyen homályossá válhatnak. A fénykép gyakran válik homályossá akkor, ha a fényképezőgép mozog a zár gombjának megnyomása közben (mivel a zár nyitva van). Rövid időzítő használatakor a beállítások miatt a zár 2 másodperccel a gomb megnyomása után enged fel, így segít elkerülni a képek homályossá válását. A fény 2 másodpercig villogni fog, mielőtt a zár felenged.

3. Állítsa középre a képet, majd nyomja meg a ZÁR gombot.

A 10 másodperces módban a fény lassan fog villogni 8 másodpercig, majd az utolsó 2 másodpercben gyorsan fog villogni, mielőtt a zár felenged.

Az időzítő hangjelzés bekapcsolásához lásd: oldal 47.

A fény 8 másodpercig lassan villogni fog.

▼
A fény 2 másodpercig gyorsan villogni fog.

▼
A zár felenged.



Világító fénycsik

Megjegyzés:

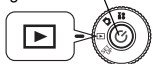
Ha le kívánja állítani a folyamatot időzítő módban a zár gombjának megnyomása után, nyomja meg a MAKRO gombot. AZ EPSON ajánlja, hogy ezen üzemmód használatakor alkalmazzon fotóálványt, vagy helyezze sima vízszintes felületre a fényképezőgépet.

VISSZAJÁTSZÓ RENDSZER

Megnézheti a képeket és a video klippeket, több különböző módon.

EGYENKÉNTI VISSZAJÁTSZÁS

⊖ KI-/BEKAPCSOLÓ gomb

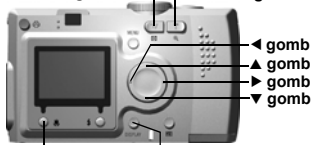


Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

A fényképezőgép egy nézegetővé válik, és visszajátssa az összes elkészített képet.

KICSINYÍTÉS/NA
GYÍTÁS gomb W

KICSINYÍTÉS/NA
GYÍTÁS gomb T



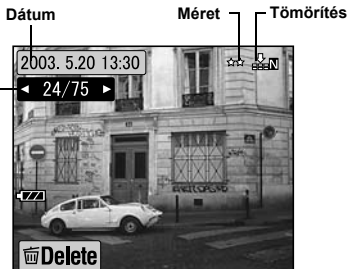
MAKRO gomb

KÉPERNYŐ gomb



Kép-azonosító rendszer

A bal oldali 24 az aktuális fénykép, a jobb oldali 75 a már elkészített fényképek száma.



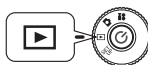
Nyomja meg a ◀ gombot az előző kép megjelenítéséhez.
Nyomja meg a ▶ gombot a következő kép megjelenítéséhez.

Az éppen aktuális képet törölheti a 🗑️ MAKRO gomb megnyomásával. (Lásd: oldal 23.)

Valahányszor, mikor megnyomja a KÉPERNYŐ gombot, az LCD kijelzőn levő ikonok ki- vagy bekapcsolhatóak.

TÖBBSZÖRÖS KÉPEK MEGJELENÍTÉSE

Az LCD kijelző egyszerre 6 képet tud megjeleníteni.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a **W** KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombot, hogy 6 képet tudjon megjeleníteni egyszerre.
2. Váltottassa a képeket a ▲▼◀▶ gombok megnyomásával.

Egyetlen kép megjelenítéséhez nyomja meg a **T** KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombot.



Megjegyzés:

A következő szimbólumok jelenhetnek meg az LCD kijelzőn.



: VIDEO KLIPP adat (Lásd: oldal 37.)



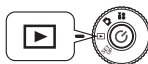
: P.I.F. keret (Lásd: oldal 27.)



: Az adat nem jeleníthető meg vagy nem nyomtatható

KÉPNAGYÍTÁS AZ LCD KIJELZŐN

Hogyan nagyítsa az elkészített képeket maximum 4x-esre.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

Nyomja meg a **T** KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombot.

A **T** gomb nagyítja a képet, a **W** gomb csökkenti azt.

Ha a **W** gomb nyomását folytatja, a kép visszaalakul a normál méretére.

A kijelölés területét a ▲▼◀▶

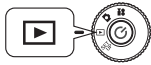
gombokkal változtathatja.

Valahányszor, mikor megnyomja a KÉPERNYŐ gombot, az LCD kijelzőn levő információ ikonok ki- vagy bekapcsolhatóak.

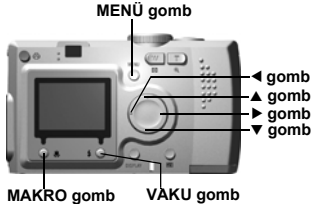


DIAVETÍTÉS

Az elkészített fényképeket egymás után sorban visszanezheti. Forgathatja is a fényképeket.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.



1. Nyomja meg a MENÜ gombot, és válassza ki a DIAVETÍTÉS lehetőséget a ◀▶ gombok segítségével.

Megjegyzés:

A diavetítés közben az állóképek 3 másodpercre lesznek láthatóak. A diavetítés elkezdése után az állóképek és a VIDEO KLIPP-ek egyaránt lejátszásra kerülnek, mégpedig folyamatosan.

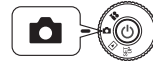
2. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a diavetítés megkezdéséhez.

Nyomja meg a 📷 MAKRO gombot a diavetítés szüneteltetéséhez. Nyomja meg ismét a 📷 MAKRO gombot a diavetítés újraindításához. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a diavetítésből való kilépéshez.

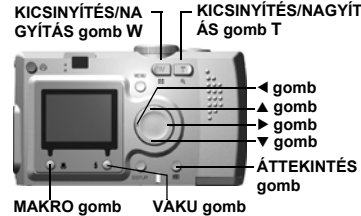


GYORS FÉNYKÉP ÁTTEKINTÉS

Hogyan tekintheti át a fényképeket még FÉNYKÉP MÓD-ban.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.



Nyomja meg az [ÁTTEKINTÉS] gombot. Az LCD kijelző ÁTTEKINTÉS módba vált.

- Használja a T KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombot a kép nagyításához.
- Használja a W KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombot a normál mérethez való visszatéréshez.
- ◀▶ Gombok, melyek váltják a képeket.
- 📷 A MAKRO gomb törli a képet.
- [ÁTTEKINTÉS] Az ÁTTEKINTÉS gomb szolgál a FÉNYKÉP módba való visszatéréshez.

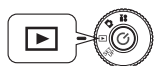


FÁJLOK TÖRLÉSE

Hogyan törölje a megtartani nem szándékozott képeket.

EGYETLEN FÉNYKÉP TÖRLÉSE

Egyszerre egy kép törlése.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gomb W KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gomb T



1. Válassza ki a törölni kívánt fényképet a ◀▶ gombokkal. Ezután nyomja meg a MAKRO gombot.

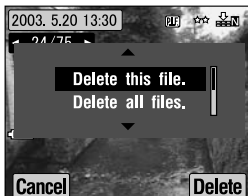
Nyomja meg a **W** lehetőséget a KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombon, hogy egyszerre 6 képet tekinthessen meg.



2. A **▲▼** gombok használatával válassza a "Fájl törlése" lehetőséget. Nyomja meg a VAKU gombot.

Ha nem kíván egyetlen fájlt sem törölni, nyomja meg a MAKRO gombot.

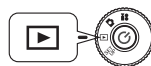
Ha az adat egy másik fényképezőgépből származik, és le lett védve, akkor "A fájl nem törölhető, mert védve van, vagy nem törölhető" üzenet jelenik meg. (Lásd: oldal 57.)



3. Ha még mindig van adat a memóriakártyán, a kijelző visszatér a VISSZAJÁTSZÁS képernyőhöz. Ha nincs több adat, a "Nincs kép" üzenet jelenik meg.

ÖSSZES KÉP TÖRLÉSE

Egyszerre törölheti az összes képet a memóriakártyáról.



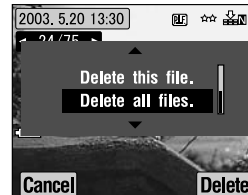
Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Válassza a törlés lehetőséget a MAKRO gomb segítségével.

Nyomja meg a **W** lehetőséget a KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombon, hogy egyszerre 6 képet tekinthessen meg.



2. Válassza az "Összes fájl törlése" lehetőséget a **▲▼** gombokkal.



3. Nyomja meg a VAKU gombot. Az "Összes fájl törlése?" üzenet jelenik meg. Nyomja meg a MAKRO gombot az összes fájl törléséhez.
Nyomja meg a VAKU gombot a törlési folyamat érvénytelenítéséhez. Ha a memóriakártyát levédte egy másik fényképezőgép, akkor a "Néhány fájl le van védve, vagy nem törölhető" üzenet jelenik meg. (Lásd: oldal 57.)
4. Ha az összes kép törlésre került, a "Nincs kép" üzenet jelenik meg a kijelzőn.

A KÉPEK FELHASZNÁLÁSA

TV-N TÖRTÉNŐ MEGJELENÍTÉS

Használja az AV kábelt a fényképezőgép és a video berendezés összekötésére.

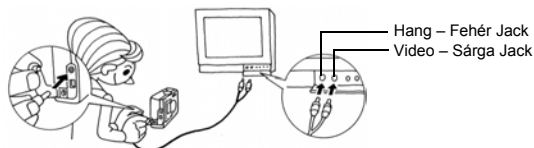


FIGYELEM

Ellenőrizze, hogy a készülék ki van-e kapcsolva, mielőtt hozzálát a művelethez.

Nyissa ki óvatosan a csatlakozó fedelet.

Nyissa ki a csatlakozó fedelet és csatlakoztassa az AV kábel segítségével a fényképezőgépet a TV-hez.



Megjegyzés:

Ellenőrizze, hogy a "Video kimenet" egyezik-e a TV szabványával. NTSC-re (Japán szabvány) van a készülék gyárilag állítva. (Megváltoztatásához lásd: oldal 50.)

KÉPEK EXPORTÁLÁSA A SZÁMÍTÓGÉPBE

Hogyan másolja képeit közvetlenül a számítógépébe.



FIGYELEM

Ellenőrizze, hogy a készülék ki van-e kapcsolva, mielőtt hozzálát a művelethez.

Nyissa ki óvatosan a csatlakozó fedelet.

Nyissa ki a csatlakozó fedelet és csatlakoztassa az PC kábel segítségével a fényképezőgépet a számítógépéhez.



A számítógépen használt operációs rendszertől függően elképzelhető, hogy telepítenie kell a meghajtó programot. A meghajtó program a mellékelt CD-ROM-on megtalálható. További információkért lásd a Digitális fényképezőgép szoftver útmutatót.

KÉPEK KEZELÉSE A SZÁMÍTÓGÉPEN

Az "EPSON Photo!4" és az "EPSON PhotoQuicker" digitális fényképezőgépek szoftverek mellékeltek a készülékhez.



EPSON Photo!4 funkciók

A szoftver lehetővé teszi a digitális fényképezőgéppel készített képek tárolását, megtekintését és rendezését. Olvassa el a lemezen található útmutatót.

EPSON PhotoQuicker funkciók

A szoftver lehetővé teszi a képek nyomtatását és továbbfejlesztését. Olvassa el a lemezen található útmutatót.

Megjegyzés:

Ha a képek P.I.F. módban készültek, és áttöltésre kerültek a számítógépre, akkor a képek és a keretek közti linkek eltűnnek.

KÖZVETLEN NYOMTATÁS A FÉNYKÉPEZŐGÉPRŐL A NYOMTATÓRA

A kiválasztott képeket egyszerűen kinyomtathatja, ha megnyomja a fényképezőgépen található NYOMTATÁS gombot. Mivel ez a készülék egy digitális fényképezőgép, ezért kinyomtathatja a kiválasztott képeket, megnézheti, és albumokba rendezheti azokat, mégpedig számítógép használata nélkül. (Lásd: oldal 39.)



AZ AC ADAPTER HASZNÁLATA

Hogyan csatlakoztassa az AC adaptert. KÖZVETLEN NYOMTATÁS használatakor, vagy ha a fényképezőgép számítógéphez vagy TV-hez van csatlakoztatva, az AC adapter használata igen hasznos, mivel nem kell vigyáznia a fényképezőgép elemeinek élettartamára.

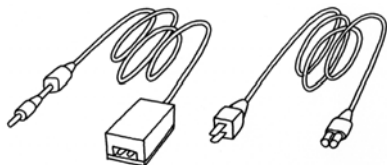
HOGYAN CSATLAKOZTASSA AZ AC ADAPTERT

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

- Az AC adapter csatlakoztatásakor ellenőrizze, hogy kikapcsolta-e a fényképezőgépet.
- KÖZVETLEN NYOMTATÁS használatakor az AC adapter alkalmazása ajánlott.
- Az AC adapter NEM tölti a fényképezőgépben levő elemeket.

AC adapter (MODELL szám: A211H)

AC adapter AC kábel



Az ábrán látható módon csatlakoztassa az AC adaptert.



FIGYELEM

Ne használjon olyan berendezést amely nem szerepel a kézikönyvben. Lásd: oldal 4 a biztonsági előírásokkal kapcsolatos részletekért. Az L-400 típusú készülékekkel csak a mellékelt AC adaptert használja (MODELL szám: A211H). A mellékelt AC adaptereket ne használja más elektronikus eszközökhöz.

SPECIÁLIS FUNKCIÓK

KÉPERNYŐ ÉS MENÜ GOMB BEÁLLÍTÁSOK

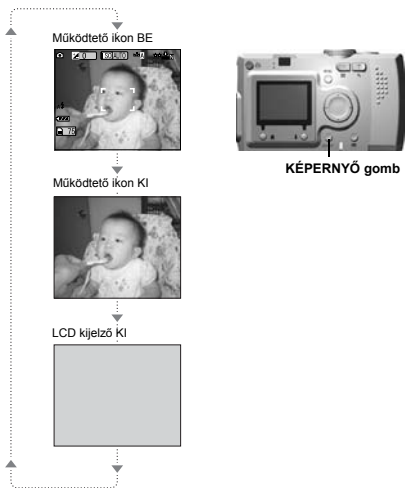
A KÉPERNYŐ és a MENÜ gombok funkciói.

KÉPERNYŐ GOMB FUNKCIÓK



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

Nyomja meg a KÉPERNYŐ gombot a működtető ikonok KI- és BEKAPCSOLÁSÁHOZ. Valahányszor megnyomja a KÉPERNYŐ gombot, a kijelző a működtető ikonok BE/működtető ikonok KI és az LCD kijelző KI lehetőségek közti választást ajánlja fel.

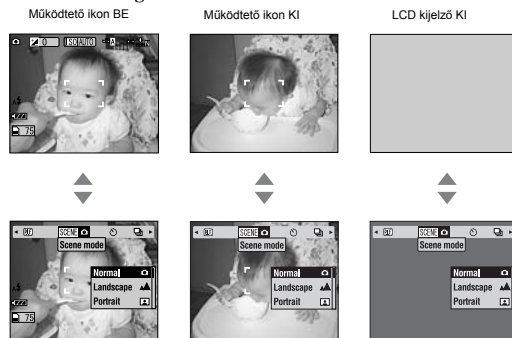


MENÜ GOMB FUNKCIÓK

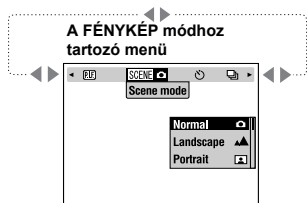


Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot és a MENÜ megjelenik az LCD kijelzőn. Valahányszor megnyomja a MENÜ gombot, választhat a MENÜ BE és a MENÜ KI lehetőségek közül.



2. **FÉNYKÉP** módban, ha megnyomja a **MENÜ** gombot, használhatja a **◀▶** gombokat a menüben történő navigációra.
VISSZAJÁTSZÁS módban a Menü elemei mindannyiszor aktívvá válnak, mikor megnyomja a **◀▶** gombokat.



Használja a **◀▶** gombokat a menüben történő navigációra (lásd lentebb).



Használja a **◀▶** gombokat a menüben történő navigációra.

Menü lista



Képkerepező nyomtatás (P.I.F.) FUNKCIÓ

A Képkerepező NYOMTATÁS (P.I.F) segítségével a rögzített képekhez kapcsolhat (linkelhet) keretet. A KÖZVETLEN NYOMTATÁS segítségével ki is nyomtathatja az összeállított keretet.

Képkerepező NYOMTATÁS ILLUSZTRÁCIÓ

Fénykép készítése

Független keretek is rendelkezésre állnak. Az ábrán látható keret csak egy példa.

Keret

Befejezett P.I.F. összetett kép

A P.I.F. keret nem lesz az eredeti kép szerves része, csak hozzá lesz kapcsolva (linkelve). A nyomtatás során lesznek összerakva.

A fényképezőgép memóriájába egyszerre maximum 2 különböző keretet tölthet be. A fényképezőgép 1 betöltött kerettel rendelkezik alapbeállításként. A mellékelt SD memóriakártya 10 különböző keretet tartalmaz. Egyéb hozzáférhető keretek a CD-ROM-on és az EPSON weblapon találhatóak.

TANÁCS

P.I.F. mód használatakor egy zöld vonal fog megjelenni az LCD kijelzőn. Fénykép készítésekor ellenőrizze, hogy a zöld vonal megjelenik-e a keret tetején.

Megjegyzés:

P.I.F. rögzítés és nyomtatás

P.I.F. módban a fényképezőgépbe előre betöltött P.I.F. kereteket fogja használni. Válasszon ki egyet, és készítsen egy fényképet. A fénykép a kiválasztott keretben kerül kinyomtatásra a KÖZVETLEN NYOMTATÁS során. A keretet megváltoztathatja a nyomtatás előtt.

Ha olyan képet másol számítógépére, melyet P.I.F. módban készített, akkor a képet a P.I.F. kerethez kapcsoló link el fog veszni.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Olyan P.I.F. módban készített képek nyomtatásakor, melyek DPOF formátumúak és memóriakártyára kerültek elmentésre, a Stylus Photo 935 készülékkel történő nyomtatásakor a nyomtatóban először tárolt keret kerül a fényképre.

Képkeretező nyomtatás (P.I.F) FÉNYKÉPEZÉS

FÉNYKÉPEK KÉSZÍTÉSE A KERETEN BELÜL



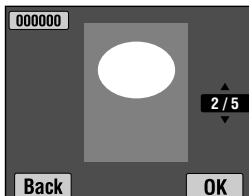
Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot, majd használja a ◀▶ gombokat a P.I.F. kiemelésére. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a funkció kiválasztásához.



2. Válassza ki a használni kívánt keretet a ▲▼ gombok segítségével. A kiválasztást a ⚡ VAKU gombbal érvényesítse.

A normál nézethez való visszatéréshez nyomja meg a 📷 MAKRO gombot.



3. Az összeállított P.I.F. kép a kijelzőn megjelenítésre kerül. Most elkészítheti a fényképet.

Megjegyzés:

Az LCD kijelzőn a keret színes képként fog megjelenni.

A normál nézethez való visszatéréshez nyomja meg a 📷 MAKRO gombot



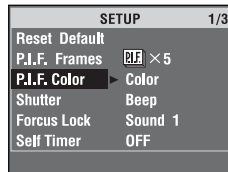
Megjegyzés:

A Képkeretező NYOMTATÁS keretszínének megváltoztatása

A Képkeretező NYOMTATÁS során használható keretek színét állíthatja színesre és fekete-fehérre. Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

Használja a ▲▼ gombokat a "P.I.F. fényképezési szín" kiválasztásához.

Használja a ◀▶ gombokat a beállítások megváltoztatásához.

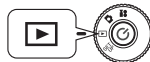


Megjegyzés:

Ha még egyszer megnyomja a MENÜ gombot, akkor a kijelzőn levő ikonok megváltoznak. A VAKU és a MAKRO beállításokat a szokásos módon végezheti el, annak ellenére, hogy a keret látható marad.

P.I.F. KÉP MEGTEKINTÉSE

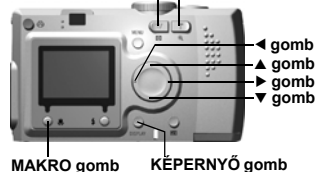
Az ÁTTEKINTÉS funkció segítségével megnézheti, melyik keretet rendelte a képhez.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gomb W

KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gomb T



1. Válassza az **ÁTTEKINTÉS** lehetőséget a **VAKU** gomb segítségével.

Ha nincsenek olyan képek, melyekhez lenne keret rendelve, az **ÁTTEKINTÉS** menü nem fog megjelenni.

Nyomja meg a **W** lehetőséget a **KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS** gombon, hogy egyszerre 6 képet tekinthessen meg.

2. A kép a hozzárendelt kerettel fog megjelenni.

Megjegyzés:

A keret nem változtatható meg ekkor, de közvetlenül a nyomtatás előtt megváltoztatható vagy törölhető. (Lásd: oldal 42.)

Nyomja meg a **MAKRO** gombot a **VISSZAJÁTSZAS** módba való visszatéréshez.

TANÁCS

A **T** gomb megnyomása a kép nagyítását, a **W** gomb megnyomása a kép kicsinyítését fogja eredményezni. A kereten belüli képrést a **▲▼◀▶** gombok segítségével mozgathatja.



KERETEK CSERÉJE

A fényképezőgép memóriájába töltött keretekhez történő hozzáadáshoz vagy ezek megváltoztatásához rendelkeznie kell egy olyan memóriakártyával, melybe már be vannak töltve a csereként funkcionáló keretek. Keretek a mellékelt CD-ROM-on vagy az EPSON weblapon találhatóak.

A CD-ROM HASZNÁLATA

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Szüksége van egy CD-ROM meghajtóval rendelkező számítógépre.

A **PRINT Image Framer Tool** nevű szoftvernek is telepítve kell lennie a számítógépre.



Letöltés a memóriakártyára.

További információkért lásd az EPSON PRINT Image Framer Tool on-line súgóját.

LETÖLTÉS A WEBRŐL

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Szüksége van egy Internethez csatlakoztatott számítógépre.

Telepítenie kell a **PRINT Image Framer Tool** szoftvert.



Letöltés a memóriakártyára.

További információkért lásd az EPSON weblapján található on-line súgót.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A következő utasítások feltételezik, hogy már rendelkezik az SD memóriakártyával a fényképezőgép saját memóriájába letöltött keretekkel.

KERETEK TÖRLÉSE

Hogyan törölhetőek a fényképezőgép saját memóriájában vagy a memóriakártyában található keretek. A törlés olyan esetekben válhat szükségessé, mikor megtelt memóriába szeretne újabb kereteket tölteni.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. A ▲▼ gombok használatával válassza ki a "P.I.F. keretek" lehetőséget, majd nyomja meg vagy a ► gombot, vagy a ⚡ VAKU gombot.
2. A fényképezőgép memóriájában tárolt keretek közül a törölni kívántakat a ▲▼ gombok segítségével választhatja ki.
Megnyomhatja a ⚡ VAKU gombot is a "Memóriakártyában" lehetőség eléréséhez.

Megjegyzés:

A memóriakártyában tárolt P.I.F. keretek törléséhez használja a ► gombot, hogy kiválassza a "Memóriakártyában" lehetőséget. Használja a ▲▼ gombokat a törölni kívánt keretek kijelölésére.

Megnyomhatja a ⚡ VAKU gombot is a "Fényképezőgépben" lehetőség eléréséhez.

3. A kiválasztott keret törléséhez nyomja meg a 🖱️ MAKRO gombot. Egy megerősítő üzenet jelenik meg a kijelzőn. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a törlési szándék megerősítéséhez.

Nyomja meg a 🖱️ MAKRO gombot a törlési folyamat megállításához.

KERETEK TELEPÍTÉSE

Hogyan telepíthet kereteket a memóriakártyából a fényképezőgép saját memóriájába, és fordítva. Ezzel a módszerrel legfeljebb 2 keretet tárolhat a fényképezőgépben.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. A ▲▼ gombok használatával válassza ki a "P.I.F. keretek" lehetőséget, majd nyomja meg vagy a ► gombot, vagy a ⚡ VAKU gombot.
2. Ha a memóriakártyáról kíván kereteket telepíteni a fényképezőgép saját memóriájába, használja a ► gombot a "Memóriakártyában" lehetőség kiválasztására, majd használja a ▲▼ gombokat a kívánt keret kijelöléséhez.

A 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával törölheti a keretet.

Megjegyzés:

A fényképezőgép saját memóriájában található keretek átviteléhez használja a ◀️ gombot, így a "Fényképezőgépben" lehetőség lesz aktuális. Használja a ▲▼ gombokat a kívánt keretek kijelölésére.

A 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával törölheti a keretet.

3. Ha megnyomja a ⚡ VAKU gombot, egy megerősítő üzenet jelenik meg a kijelzőn. Nyomja meg ismét a ⚡ VAKU gombot a keret telepítéséhez.

Nyomja meg a 🖱️ MAKRO gombot a folyamat megállításához.

Megjegyzés:

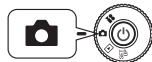
Ha nincs elég szabad memória vagy a fényképezőgépben, vagy a memóriakártyában, akkor a "Nincs elég szabad hely a memóriakártyában" vagy a "Nincs elég szabad hely a fényképezőgép memóriájában" üzenet jelenik meg a kijelzőn. Ilyen esetben a felesleges keretek közül törölnie kell, hogy legyen elég szabad hely a telepítendő keretnek.

MAKRO MÓD

A MAKRO mód lehetővé teszi, hogy a fényképezőgéptől 11-50 cm-es távolságon (4,3 - 19,6 hüvelyk) belüli céltárgyakra is lehessen fókuszálni.

Ha a fényképezőgéptől 50 cm-nél távolabbra levő céltárgyat kíván fényképezni, állítsa vissza a készüléket NORMÁL módba. (Lásd: oldal 15.)

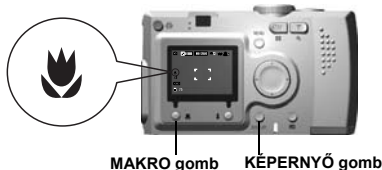
FÉNYKÉPEK KÉSZÍTÉSE MAKRO MÓDBAN



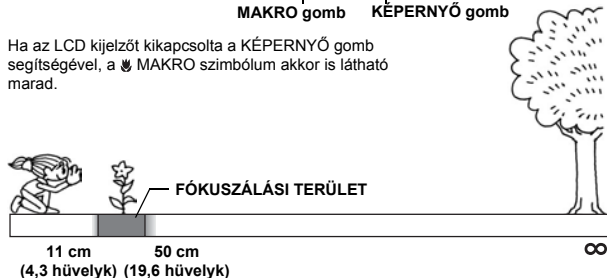
Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

Nyomja meg a 🖱️ MAKRO gombot a makro módba való visszatéréshez.

MAKRO módban a kicsinyítés/nagyítás automatikusan **W** állapotban van rögzítve. A KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombok nem használhatóak.



Ha az LCD kijelzőt kikapcsolta a KÉPERNYŐ gomb segítségével, a MAKRO szimbólum akkor is látható marad.



FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Emlékezzen a parallaxis problémára a MAKRÓ módban történő fényképezésnél, mikor a KERESŐ-t használja az LCD kijelző kikapcsolt állapotában. (Lásd: oldal 16.)

Ha az igen közeli céltárgyak fényképezésénél vakut használ, a kép túlexponálódhat. Lásd: oldal 19 a vaku távolságával kapcsolatos bővebb információkért.

FOLYAMATOS FÉNYKÉPEZÉS

A ZÁR gombot lenyomva tartva folyamatosan rögzíthet képeket.

FOLYAMATOS FÉNYKÉPEZÉS

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A vaku nem fog működni a folyamatos fényképezés alatt.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot, és válassza ki a FOLYAMATOS FÉNYKÉPEZÉS lehetőséget a gombok használatával.
2. Válassza ki a BE lehetőséget a gombok segítségével.



3. Amíg a ZÁR gombot teljesen lenyomva tartja, a képek folyamatosan rögzítésre kerülnek.

Ha a KÉPERNYŐ gomb meg van nyomva, a FOLYAMATOS szimbólum fogja felcserélni a VAKU szimbólumot.



FOLYAMATOS KÉPRÖGZÍTÉS TÁBLÁZAT

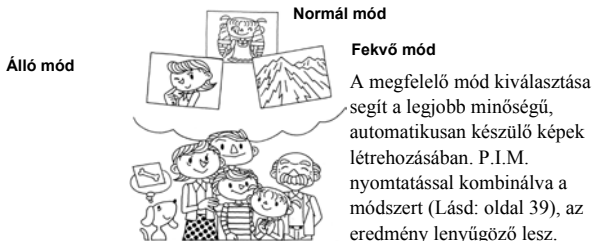
Minőség	A képek becsült száma		
	TÖMÖRÍTÉS	Normál	Finom
FELBONTÁS			
Normál	★	Körülbelül 30 fénykép	Körülbelül 30 fénykép
Finom	★★	Körülbelül 25 fénykép	Körülbelül 12 fénykép
Szuper finom	★★★	Körülbelül 12 fénykép	Körülbelül 6 fénykép
Finom/Szuper finom DIGITÁLIS KICSINÝÍTÉS/NAGYÍTÁS (3x-os)		Körülbelül 30 fénykép	Körülbelül 30 fénykép
Finom/Szuper finom DIGITÁLIS KICSINÝÍTÉS/NAGYÍTÁS (2x-es)		Körülbelül 30 fénykép	Körülbelül 20 fénykép

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A fényképek teljes száma a minőségtől, a tömörítéstől, a memóriakártyán levő szabad hely nagyságától és a környezeti feltételektől függhet.

TÁJ MÓDOK

A programozott TÁJ mód használatakor a fényképezőgép automatikusan az adott feltételekhez legjobban megfelelő beállításokat kapja meg.

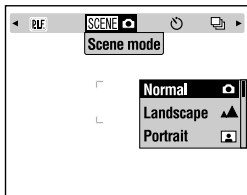


TÁJ MÓD KIVÁLASZTÁSA



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a **MENÜ** gombot, és válassza ki a **SCENE** Táj mód lehetőséget a **◀▶** gombok használatával.
2. Használja a **▲▼** gombokat a kívánt TÁJ mód kijelölésére.



Megjegyzés:

VAKU beállítása TÁJ módban

Bármelyik vaku beállítás (Lásd: oldal 19.) alkalmazható TÁJ módban. Vegye figyelembe, hogy akár a NINCS VAKU, akár a KÖTELEZŐ VAKU beállításokat használja sötét környezetben, az expozíciós idő (a zársebesség) növekedni fog, mégpedig maximum 1/2 másodpercre, ami a fénykép homályossá válásához vezethet. Fotóállvány használata ajánlott a képek homályossá válásának elkerülése érdekében.

NORMÁL MÓD



Ez a mód a legjobb a leggyakoribb szituációkban. A VAKU a céltárgy megvilágítottságától függően automatikusan lép működésbe. A ZÁR sebessége úgy lesz meghatározva, hogy a homályosodás minimális legyen.

FEKVŐ MÓD

Ez a mód a legjobb a szélesen elterülő tájak fényképezéséhez. A VAKU ki van kapcsolva, és a termélység meg van növelve. Rossz fényviszonyok között a zár sebessége lassabb, így éjszakai képeket is készíthet. Használjon fotóállványt a homályosodás megelőzéséhez.



ÁLLÓ MÓD



Ez a mód személyek portréképei készítéséhez lett tervezve. A termélység csökkentett (1-3 m) és a VAKU automatikus a vörös szem effektus hatásának csökkentése érdekében. KÖTELEZŐ VAKU használatakor sötét környezetben a LASSÚ SZINKRONIZÁLÁSÚ ZÁR funkció be van kapcsolva (Lásd: oldal 19.), így téve lehetővé a világosabb háttérrel rendelkező beállítások fényképezését. Fotóállvány használata ajánlott a képek homályossá válásának elkerülése érdekében.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Ha bármelyik TÁJ mód be van állítva, a MAKRO kiválasztásával a fényképezőgép beállításai visszatérnek a NORMÁL módba. Ha törli a MAKRO lehetőséget, a fényképezőgép beállításai NORMÁL módban maradnak.

Megjegyzés:

TÁJ mód használatok

A TÁJ módok, az Exif 2.2 szoftver és a PRINT Image Matching II együttes használatok kapja a lehető legjobb nyomtatás utáni minőséget.

Megjegyzés:

Egyéb fényképezőgép beállítások és funkciók a TÁJ módban

Az Időzítő, az Expoziációs idő beállítása, a Felbontás, a Folyamatos fényképezés, a Digitális kicsinyítés/nagyítás, a Keretek, stb. beállításai nem változnak a TÁJ mód használatára miatt.

FEHÉR KIEGYENLÍTÉS

A fehér kiegyenlítés funkció beállítja a fényképezőgépet a különböző világítási körülményekre. A fehér szint minden szituációban megegyező módon ábrázolja. A fényképezőgépnek két fehér kiegyenlítési módja van; automatikus és kézi. A kézi módban megváltoztathatja a színekre vonatkozó beállításokat saját igényei szerint.

AÖT

Fehér kiegyenlítés és Színhőmérsékletek

A világítás a színek igen széles skálájában lehet adott a magas hőmérsékletű forrásokból (például a nap) származó fénytől (mely kékebb) az alacsony hőmérsékletű forrásokból (például világítótestek) származó fényig (mely pirosabb). Az emberi szem automatikusan hozzászokik ezekhez a különbségekhez, így a dolgokat ugyanolyan színűnek látjuk a legtöbb világítási körülmény mellett. A fényképezőgép fényérzékelőit bizonyos szituációkban be kell állítani, hogy a különböző környezeti feltételek mellett a lehető legvalósághűbb színeket lehessen rögzíteni.

AUTOMATIKUS FEHÉR KIEGYENLÍTÉS

Ebben a módban a fényképezőgép automatikusan érzékeli a fényforrás tulajdonságait, és beállítja a színeket, így bármilyen világítási feltétel mellett ugyanúgy lesz rögzítve a fehér szín. Ajánljuk, hogy általában ebben a módban használja a fényképezőgépet.

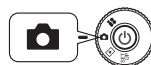


Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot és használja a ◀▶ gombokat a [WB] FEHÉR KIEGYENLÍTÉS kiválasztására.
2. Válassza ki az AUTOMATIKUS lehetőséget a ▲▼ gombok segítségével.

A FEHÉR KIEGYENLÍTÉS KIVÁLASZTÁSA KÉZZEL

Speciális fehér kiegyenlítési beállításokat választhat ki a különböző feltételek mellett legjobb színhatások eléréséhez; NAPFÉNY, FELHŐS, VILÁGÍTÓTEST, és FÉNYCSŐ.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot és használja a ◀▶ gombokat a [WB] FEHÉR KIEGYENLÍTÉS kiválasztására.
2. A ▲▼ gombok használatával válasszon az automatikus, a napfény, a felhős, a világítótest és a fénycső lehetőségek közül.

TANÁCS

A kézi FEHÉR KIEGYENLÍTÉS hatékony használata.

- Fénycsövekkel világított környezetben készített képek színe zöld árnyalatot vehet fel. Használja a FÉNYCSŐ lehetőséget a kedvezőtlen hatás csökkentésére.
- A világítótestekkel (izzókkal) világított környezetben készített képek színében oda nem illő piros és sárga árnyalatok jelennek meg. Használja a NAPFÉNY lehetőséget a kedvezőtlen hatás csökkentéséhez.

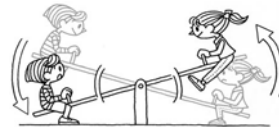
FÉNYÉRZÉKENYSÉG

A filmtekercses hagyományos fényképezőgép rögzített fényérzékenységgel rendelkezik, azonban egy digitális fényképezőgép sokkal rugalmasabb e téren. Ha szükséges, bármikor megváltoztathatja kézzel a fényérzékenységet, vagy beállíthatja a fényképezőgépet, hogy ez automatikusan történjen.

AÖT

Általánosságban elmondható, hogy a magasabb fényérzékenység (ISO) könnyebb fókuszálást tesz lehetővé és csökkenti a homályosodás valószínűségét. Azonban fényképei szemcsésebbnek fognak tűnni, és csökken a képek szingádzagsága. Az ISO beállítása előtt fontolja meg, hogy a környezeti feltételek és az Ön céljai biztosan igénylik-e a használatát.

▼
Képmínőség
Finom szemcsézettség
Csodálatos színek



▲
Rögzítési feltételek
Szuper fókusz.
Kisebb homályosodás.

KAPCSOLÁS AUTOMATIKUS ÉRZÉKENYSÉG MÓDBA

A fényképezőgép gyári beállítása az AUTOMATIKUS mód, így a készülék használatának megkezdésekor nincs szükség ennek beállítására. A legtöbb körülmény mellett ez a legjobb beállítás. A státusz az LCD kijelzőn ellenőrizhető. Beállíthatja ezt a funkciót a keresővel történő fényképezéskor.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot és használja a ◀▶ gombokat az [S0] Érzékenység kiválasztására.
2. Válassza ki az AUTOMATIKUS lehetőséget a ▲▼ gombok segítségével.

A FÉNYÉRZÉKENYSÉG KÉZI BEÁLLÍTÁSA

Az érzékenységet kézi beállításúra is módosíthatja. Akkor használja ezt a módot, ha homályosodási problémákra számít a fényképezőgép mozgása miatt, mikor ellenőrzése alatt kívánja tartani a termélységet, vagy mikor szabályozni kívánja a VAKU távolságot.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot és használja a ◀▶ gombokat az [S0] Érzékenység kiválasztására.
2. Használja a ▲▼ gombokat a kívánt érzékenység kiválasztására a [100], [200], vagy [400] értékek közül.

TANÁCS

Javaslatok az érzékenység kézi beállításának használatára

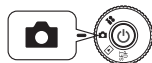
- Túl sötét fényviszonyok mellett, mikor vakut nem alkalmazhat. Homályosodás veszélye mellett, mikor vakut nem alkalmazhat.
- Ha a fénykép készítésekor mozgatja a fényképezőgépet. Ha a céltárgy mozog a fénykép készítésekor.
- Ha a MAKRO móddal, vagy a közeli képek készítésével kapcsolatban előre látható problémák merülnek fel. Ha a MAKRO módban, vagy közeli képek készítésekor homályosodást tapasztal az elkészült képeken.
- Ha egy távoli céltárgyat kíván VAKU-val lefényképezni. Kiterjeszheti a VAKU távolságát az érzékenység növelésével.

AZ EXPOZÍCIÓRA VONATKOZÓ BEÁLLÍTÁSOK ELVÉGZÉSE

Az expozíció beállításával szabályozhatja, hogy mennyi fény kerüljön a CCD-re. Ez az egész kép fényességére hatással van. Általában nem kell kézi beállításokat végeznie, de van lehetőség növelni + vagy csökkenteni - az expozíciót, ha a feltételek megkívánják.

Ajánlott ezt a lehetőséget kihasználni napfényel szemben történő fényképezéskor, vagy ha olyan fényes hátteret kíván rögzíteni, melyet az automatikus érzékelők nem képesek kielégítően kezelni.

BEÁLLÍTÁSOK



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot és használja a ◀▶ gombokat az [S0] EXPOZÍCIÓ BEÁLLÍTÁSA lehetőség kiválasztására.
2. Válassza ki a beállítani kívánt értéket a ▲▼ gombok segítségével.



Az expozíció beállításának hatásai



-2,0 EV



± 0 EV



+2,0 EV

Megjegyzés:

Az expozíció beállítása a $-2,0$ EV és a $+2,0$ EV értékek között történhet programozott fényképezés során. 9 lépésben állítható, 0,05 EV értékenként. Ellenőrizheti az elvégzett beállításokat az LCD kijelzőn. (Lásd: 15, 26.) Az értékeket akkor is beállíthatja, ha a KERESŐ-t használja.



A beállítások előtt

Napfényrel, vagy fényes háttérrel szemben történő fényképezés: $+1,5$ EV



Alacsony fényességű kép: $-1,0$ EV



Magas fényességű kép: $+2,0$ EV

TANÁCS

Az expozíció beállításának hatékony alkalmazása

+ Beállítások

- A fehér céltárgyak fehérebbé tételéhez, különösen a MAKRO mód fehér képeihez, a szürke árnyalatok eltávolításához.
- Napfényrel szemben történő fényképezéskor a céltárgyak világosabbá tételéhez.
- Az olyan céltárgyak világosabbá tételéhez, melyek erős visszaverődött fényben vannak, például strandon, havas tájon, vagy fehér fal közelében. (A háttér kifehéredhet, de a céltárgyak tisztán jelennek meg a képen.)

- Beállítások

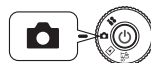
- A fekete céltárgyak sötétebbé tételéhez, a szürke árnyalatok eltávolításához.
- Ha a céltárgy reflektorfényben van.
- A fényesség kiegyenlítéséhez, mikor a céltárgyak sötét háttér (például fekete fal) előtt helyezkednek el.

MENÜ PARANCSIKONOK

Hogyan szabja testre a hozzárendelés beállításait.

MENÜ PARANCSIKONOK

A Menü parancsikonok lehetővé teszik a különböző fénykép menü funkciók hozzárendelését minden többfunkciós kiválasztó gombhoz. A fénykép beállításait így gyorsabban lehet elvégezni a fényképezőgépen. Például, ha az "expozíció beállítása" lehetőséget hozzárendelte egy parancsikon gombhoz, akkor a fényerősség megváltoztatása minden gond nélkül, gyorsan végrehajtható, ha hirtelen sötét fényviszonyok között kell fényképeznie.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot, és válassza ki a Menü parancsikonok lehetőséget a ◀▶ gombok használatával.
2. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a beállítás képernyőjének megjelenítéséhez.
3. Nyomja meg a ▲▼ ◀▶ gombokat a hozzárendelni kívánt funkció kiválasztásához.

A funkció hozzárendelése után nyomja meg a VAKU gombot a kiválasztás megerősítéséhez. A beállítás megerősítése után a képernyő visszatér a 2. lépéshez.

A gomb megnyomásakor a hozzárendelni kívánt funkció a következőkben leírtak szerint változik.



4. A 2. Lépés képernyőjén használja a ▲▼ gombokat a MENÜ PARANCSIKON szolgáltatás KI vagy BE állásba történő kapcsolásához.

BE állapotban a hozzárendelt funkciók engedélyezve lesznek. KI állapotban a MENÜ PARANCSIKONOK még akkor sem lesznek engedélyezve, ha előzőleg a ▲▼◀▶ gombokhoz funkciók kerültek hozzárendelésre.

TANÁCS

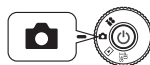
A Menü parancsikonok használata

- P.I.F. *Lásd: oldal 27-28*
- Táj mód *Lásd: oldal 32*
- Időzítő mód *Lásd: oldal 20*
- Folyamatos fényképezés *Lásd: oldal 31*
- Expozíció beállítása *Lásd: oldal 34*
- Fényérzékenység *Lásd: oldal 33*
- Fehér kiegyenlítés *Lásd: oldal 33*
- Felbontás *Lásd: oldal 18*
- Tömörítés *Lásd: oldal 19*
- Digitális kicsinyítés/nagyítás *Lásd: oldal 18*

ALAPÉRTELMEZETT MÓD VISSZAÁLLÍTÁSA

Hogyan lehet az összes beállítást az alapértelmezettre visszaállítani.

ALAPÉRTELMEZETT MÓD VISSZAÁLLÍTÁSA



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

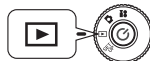
1. Nyomja meg a MENÜ gombot, és válassza ki a VISSZAÁLLÍTÁS ALAPÉRTELMEZETTRE lehetőséget a ◀▶ gombok használatával. A ⚡ VAKU gomb megnyomásakor egy üzenet jelenik meg a kijelzőn.
2. Az alapértelmezett mód visszaállításához nyomja meg a MAKRO gombot.

Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a visszaállítás érvénytelenítéséhez.

RÖGZÍTETT KÉP ADATAINAK MEGTEKINTÉSE

Hogyan tekintheti meg a rögzített képek technikai adatait.

RÖGZÍTETT KÉP ADATAINAK MEGJELENÍTÉSE



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a MENÜ gombot, és válassza ki az INFORMÁCIÓ lehetőséget a ◀▶ gombok használatával. A kép adatai megjelennek az LCD kijelzőn. Nyomja meg a ◀ gombot a MENÜ-be való visszatéréshez.
2. Nyomja meg a ▼ gombot a képhez tartozó adatok többi részének megtekintéséhez. Nyomja meg a ▲ gombot az előző adatokat megjelenítő képernyő megjelenítéséhez.

VIDEO KLIPPEK

Hogyan rögzíthet VIDEO KLIPP-et hanggal, és hogyan játszhatja le és törölheti video klippjeit.

VIDEO KLIPP RÖGZÍTÉSE



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VIDEO KLIPP MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. A VIDEO KLIPP képernyő megjelenik az LCD kijelzőn.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A hang a VIDEO KLIPP készítésekor kerül rögzítésre. Ellenőrizze, hogy nem takarja-e el a mikrofonokat a rögzítés ideje alatt.



2. Nyomja meg a ZÁR gombot a VIDEO KLIPP rögzítésének megkezdéséhez.

A kijelző bal felső sarkában megjelenítésre kerül a VIDEO KLIPP ikon, a jelzőfény vörösre villog, és a jobb felső sarkában lesz kiírva a még felhasználható másodpercek száma amíg a fényképezőgép memóriája meg nem telik.



3. Nyomja meg ismét a ZÁR gombot, hogy befejezze a rögzítést.

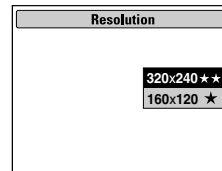
Miután befejezte a rögzítést, a filmjelenet a memóriakártyába kerül. Az átvitel befejeződése után folytathatja a felvételt.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

VIDEO KLIPP rögzítése előtt a fókuszat a szokásos módon be kell állítania. A felvétel megkezdése után a fókusz nem változtatható, és a kicsinyítés/nagyítás gombok nem fognak működni.

Megjegyzés:

VIDEO KLIPP felbontás kiválasztása
Ha megnyomja a MENÜ gombot a VIDEO KLIPP módban, akkor a Felbontás képernyő fog megjelenni a kijelzőn. Használja a ▲▼ gombokat a 320 X 240, és a 160 X 120 pixeles felbontások közötti választáshoz. A Felbontás képernyő eltűnik, ha ismét megnyomja a MENÜ gombot.



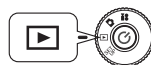
Megjegyzés:

A VIDEO KLIPP fájlok igen nagy méretűek. Ellenőrizze, hogy van-e elég szabad memória, mielőtt elkezdi a felvételt.

Képméret	Folytonos rögzítési idő
320 x 240 ★★	Körülbelül 120 másodperc
160 x 120 ★	Körülbelül 300 másodperc

KLIPP VISSZAJÁTSZÁSA

Az LCD kijelző használatával megnézheti a rögzített VIDEO KLIPP-eket.




Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Válasszon ki egy filmjelenetet a ◀▶ gombok segítségével.

A VIDEO KLIPP információi megjelennek az LCD kijelzőn.




Megjegyzés:

Nyomja meg a **W** KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombot, ha több képet kíván megnézni egyszerre. A  ikon fog megjelenni a VIDEO KLIPP-ekkel való munka esetében.

2. Nyomja meg a VAKU gombot a VIDEO KLIPP visszajátszásához.



Nyomja meg a  MAKRO gombot a visszajátszás megállításához.

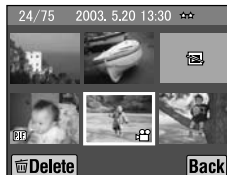
Nyomja meg ismét a  MAKRO gombot a visszajátszás folytatásához.

Megjegyzés:

Hangszóró hangerő

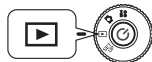
Beállíthatja a hangszóró hangerőjét a

  gombok használatával.






VIDEO KLIPPEK TÖRLÉSE

VIDEO KLIPP-ek törlése az SD memóriakártyából. (Lásd: oldal 23.)







Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Keresse meg a VIDEO KLIPP-et a   gombok használatával, majd a  MAKRO gomb segítségével válassza ki.

A VIDEO KLIPP információ megjelenítésre kerülnek az LCD kijelzőn.

Nyomja meg a **W** lehetőséget a KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombon, hogy egyszerre 6 képet tekinthessen meg. A VIDEO KLIPP ikon megjelenik. A  ikon fog megjelenni a VIDEO KLIPP-ekkel való munka esetében.

2. A   gombok használatával választhat a "Fájl törlése" vagy az "Összes fájl törlése" lehetőségek közül. Nyomja meg a  gombot a törlés megerősítéséhez.

Ha nem kíván egyetlen fájlt sem törölni, nyomja meg a  MAKRO gombot. Ha az adat védett, akkor "A fájl nem törölhető, mert védett." vagy a "Nem törölhető." képernyő fog megjelenni. (Lásd: oldal 57.)

3. Ha még mindig van adat a memóriakártyán, a kijelző visszatér a VISSZAJÁTSZÁS képernyőhöz. Ha nincs több adat, a "Nincs kép" üzenet jelenik meg.

KÖZVETLEN NYOMTATÁS

KÖZVETLEN NYOMTATÁS

A fényképezőgépről közvetlenül a nyomtatóra történő nyomtatást KÖZVETLEN NYOMTATÁS-nak hívják. A fényképezőgépről közvetlenül, számítógép igénybe vétele nélkül tudja kinyomtatni képeit. A különböző modellek különböző képességekkel és hardverrel rendelkeznek, így ajánlott ellenőrizni nyomtatója és fényképezőgépe kompatibilitását a használat előtt.



FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A használandó kábel a nyomtató típusától függ. Kérjük tekintse át a következő listát.

KOMPATIBILIS NYOMTATÓK LISTÁJA

L-400 kompatibilis nyomtatók

2003. április - jelenlegi

MODELL	KÁBEL	MODELL	KÁBEL
Stylus Photo 810	 <p>Nyomtató kábel</p> <p>a fényképezőgéphez a nyomtatóhoz</p>	Stylus Photo 935	 <p>PC kábel</p> <p>a fényképezőgéphez a PC-hez és a</p>
Stylus Photo 830			
Stylus Photo 830U			
Stylus Photo 900			
Stylus Photo 1290s			

Megjegyzés:

A fényképezőgép minden rögzített képhez tartozó beállítást és információt Exif.2.2 formátumban tárolja. Az információk közé tartozik a TAJ mód és az Alacsony fényviszonyú módok adatai.

A PRINT Image Matching segítségével bármilyen, a rendszert támogató nyomtatón végezheti nyomtatási feladatait.

ŐT



Az Exif nyomtatásról és a PRINT Image Matching lehetőségről

A PRINT Image Matching egy program, mely a digitális fényképezőgéppel és a nyomtatóval együttműködve igen jó minőségű fényképnymtatást tesz lehetővé. A fényképezőgéppel készített képek elküldhetők a nyomtatónak, mely a képeket tökéletes minőségben képes kinyomtatni. A legaktuálisabb információkért látogassa meg az EPSON weblapot.

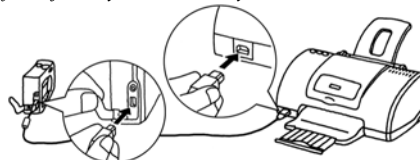
FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Ha olyan nyomtatóval nyomtat, mely nem támogatja a PRINT Image Matching lehetőséget, vagy valamely fénykép-szerkesztő programmal változtatásokat eszközölt a képeken, akkor a PRINT Image Matching paraméterek nem fognak érvényre kerülni. A kép hagyományos adatként lesz kezelve (kinyomtatva), és nem fogja tartalmazni a fényképezőgép segítségével elvégzett változtatásokat.

KÖZVETLEN NYOMTATÁSI FOLYAMAT

Ellenőrizze, hogy a megfelelő kábelt használja-e a fényképezőgép és a nyomtató összekapcsolására.

Kapcsolja be a nyomtatót és helyezze készenléti üzemmódba. Kérdés esetén forduljon a nyomtató kézikönyvéhez.



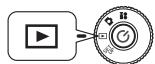
FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A nyomtatási folyamat gyorsan lemeríti az elemeket. Az AC adapter használata ajánlott nyomtatáskor.

Az illusztráció a Stylus Photo 830U nyomtató használatával történő összekapcsolást ábrázolja. A többi nyomtatóval kapcsolatos információkért lásd a nyomtatók kézikönyveit.

AZ LCD KIJELEZŐN LÁTHATÓ KÉP NYOMTATÁSA

Csak az LCD kijelzőn látható képek kerülnek kinyomtatásra.

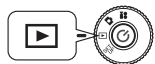


Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. A NYOMTATÁS gomb a képernyőt KÖZVETLEN NYOMTATÁS módba változtatja, és kiemeli a "Megjelenített kép" lehetőséget.
2. Nyomja meg a NYOMTATÁS gombot ismét, a kiválasztás megerősítéséhez. Használja a gombokat a példányszám kiválasztására.
A nyomtatás beállításának megváltoztatásához nyomja meg a VAKU gombot vagy a MENÜ gombot. (Lásd: 40, 42-45.)
A MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet az 1. lépéshez.
3. Nyomja meg a NYOMTATÁS gombot a nyomtatás megkezdéséhez.
Nyomja meg a MAKRO gombot a nyomtatás visszavonásához.

KIVÁLASZTOTT KÉPEK NYOMTATÁSA

Hogyan válasszon ki és nyomtasson ki egy képet.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a NYOMTATÁS gombot a képernyő KÖZVETLEN NYOMTATÁS módba való változtatásához.
Nyomja meg a MAKRO gombot a VISSZAJÁTSZÁS módba való visszatéréshez.
2. Használja a gombokat a "Kiválasztott képek." kiválasztásához, majd nyomja meg a NYOMTATÁS gombot.
3. Használja a gombokat a képek közti választáshoz, majd a gombok segítségével adja meg a kívánt példányszámokat.
A MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.
Nyomja meg a VAKU gombot a Keret kiválasztása megváltoztatásához. (Lásd: 40, 42-45.)
Egyetlen kép megjelenítéséhez nyomja meg a T KICSINYÍTÉS/NAGYÍTÁS gombot.

4. Nyomja meg a NYOMTATÁS gombot a "Kiválasztott képek" képernyő megjelenítéséhez. Nyomja meg ismét a nyomtatás megkezdéséhez.

A nyomtatás beállításának megváltoztatásához nyomja meg a VAKU gombot vagy a MENÜ gombot. (Lásd: 40, 42-45.)

Nyomja meg a MAKRO gombot a "nyomtatás..." kijelzése közben a nyomtatás visszavonásához.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A van DPOF fájl (lásd: oldal 46.), akkor egy üzenet fog megjelenni, mely a beállítások használatának mikéntjére kérdez rá. Ha a beállítások alkalmazását elutasítja, akkor az összes kép "0" értékre lesz állítva.

KÉPEK KIVÁLASZTÁSA

Adja meg/vonja vissza az összes nyomtatni kívánt képadatot.

3. Nyomja meg a MENÜ gombot vagy a VAKU gombot a Nyomtatási beállítások képernyőre történő ugráshoz.
Használja a gombokat a Képek kiválasztása lehetőség kiválasztásához.
A MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.
4. Használja a gombokat az "Összes kép egy képre.", az "Összes kép visszavonása." vagy a "Nyomtatási méret megadása." kiválasztásához.

Nyomja meg a VAKU gombot a képek kiválasztásához. A MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

Összes kép egy képre.

Állítsa be ezt a lehetőséget a memóriában levő összes nyomtatható kép kinyomtatásához.

Összes kép visszavonása.

Állítsa a nyomtatható képek számát 0-ra.

Nyomtatási méret megadása.

Válassza ki az első nyomtatni kívánt képet a gombokkal, majd nyomja meg a VAKU gombot.

Válassza ki az utolsó nyomtatni kívánt képet a gombokkal, majd nyomja meg a VAKU gombot.

Megjegyzés:

A "Képek kiválasztása" után minden képhez megadhatja a nyomtatási számot.

Képkerepező NYOMTATÁS (P.I.F.) NYOMTATÁS

A P.I.F. módban készített képeket KÖZVETLEN NYOMTATÁS segítségével kell kinyomtatni, hogy megjelenjen a keret a nyomaton. Minden más nyomtatási mód megszünteti a kapcsolatot (linket) a keret és a kép között, és csak a kép kerül kinyomtatásra, a keret nélkül.



Nyomtatás a számítógép segítségével



Ha egy P.I.F. módban készült kép áttöltésre kerül a számítógépre, akkor a keret és a kép közti kapcsolat megszűnik, és a keret nem kerül kinyomtatásra a képpel.

Nyomtatás memóriakártyából



NYOMTATÁS Stylus Photo 935 nyomtatóval



A keret nem kerül kinyomtatásra

NYOMTATÁS DIGITÁLIS FÉNYKÉPKÖLDŐGŐZŐ ÜZLETBEN



A keret nem kerül kinyomtatásra

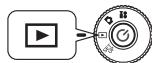
FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Ha a képek P.I.F. módban készültek, és a memóriakártyában levő adatok DPOF-be vannak állítva, és a képek Stylus Photo 935 nyomtatóval kerülnek kinyomtatásra, akkor a listában az első helyen levő keret lesz kiválasztva.

Képkerepező NYOMTATÁS (P.I.F.) KÉPEK NYOMTATÁSA

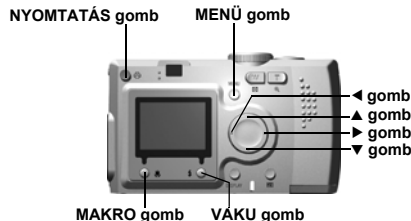
AZ LCD KIJELZŐN MEGJELENÍTÉSRE KERÜLT P.I.F. KÉPEK NYOMTATÁSA


Hogyan nyomtassuk P.I.F. módban készült képeket a KÖZVETLEN NYOMTATÁS mód használatával.




Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Válasszon egy P.I.F. képet és jelenítse meg a kijelzőn.




2. Nyomja meg a  NYOMTATÁS gombot a képernyő KÖZVETLEN NYOMTATÁS módba való változtatásához.

Nyomja meg a  MAKRO gombot a VISSZAJÁTSZÁS módba való visszatéréshez.

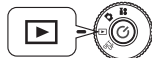
3. Nyomja meg ismét a  NYOMTATÁS gombot a kép kinyomtatásához.

Nyomja meg a MENÜ gombot a nyomtatási beállítások megváltoztatásához. (Lásd: oldal 40, 42-45.)


A  MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet az 2. lépéshez.


EGYÉB P.I.F. NYOMTATÁSI LEHETŐSÉGEK

Kinyomtathatja az összes, vagy csak a kiválasztott P.I.F. módban készült képeket.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.


1. Nyomja meg a  NYOMTATÁS gombot. Az LCD kijelzőn megjelenik a nyomtatási képernyő.


Nyomja meg a  MAKRO gombot a VISSZAJÁTSZÁS módba való visszatéréshez.

2. Használja a ▲▼ gombokat a nyomtatási lehetőségek közti választásra, majd nyomja meg a  NYOMTATÁS gombot.

Ha a "Kiválasztott képek" lehetőséget választja, akkor csak az Ön által kijelölt képek kerülnek kinyomtatásra, a saját keretükkel. A nem P.I.F. módban készült képek hagyományos módon kerülnek kinyomtatásra. Mindegyikből több példányt is nyomtathat. (Lásd: oldal 40.)

3. Nyomja meg a  NYOMTATÁS gombot a nyomtatás megkezdéséhez.

Nyomja meg a MENÜ gombot vagy a  VAKU gombot a nyomtatási beállítások megváltoztatásához. (Lásd: 42-45.)

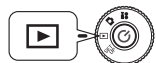
A  MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet az 2. lépéshez.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A van DPOF fájll (lásd: oldal 46.), akkor egy üzenet fog megjelenni, mely a beállítások használatának mikéntjére kérdez rá. Ha a beállítások alkalmazását elutasítja, akkor az összes kép "0" értékre lesz állítva.

KERETEK CSERÉJE


A keretek megváltoztathatók, cserélhetők a fényképezőgépből történő közvetlen nyomtatás esetén.




Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. 1 kép megtekintésekor használja a ◀▶ gombokat, 6 kép megtekintésekor használja a ▲▼▶ gombokat a nyomtatásra szánt képek kiválasztására. A NYOMTATÁS móddal kapcsolatos további információért lásd: oldal 42.


2. Nyomja meg a  NYOMTATÁS gombot a nyomtatási képernyő megtekintéséhez. Használja a ▲▼ gombokat a kívánt lehetőség kiválasztására, majd nyomja meg a  NYOMTATÁS gombot.

3. Ha a "Kiválasztott képek"-et választja, nyomja meg a  VAKU gombot a lehetséges keretek kijelzőn történő megjelenítéséhez.


A  MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.


Megtekinthet egy P.I.F. képet a hozzárendelt kerettel a "P.I.F. előnézet" kiválasztásával. (Lásd: oldal 28.)

Megjegyzés:

A keretek megváltoztatásának egy másik lehetséges módja, ha megnyomja a MENÜ vagy a  VAKU gombot a "Nyomtatási beállítások" megjelenítéséhez. Kiválaszhatja a "P.I.F. kiválasztása" lehetőséget a "P.I.F. előnézet" részben a ▲▼ gomb segítségével.

4. Használja a ▲▼ gombokat és jelenítse meg azt a keretet, melyet használni kíván. A keret eltávolításához válassza a "---" jelet.

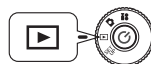
A  MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

5. Nyomja meg a  VAKU gombot, hogy a megjelenített keretet a képhez kapcsolja.

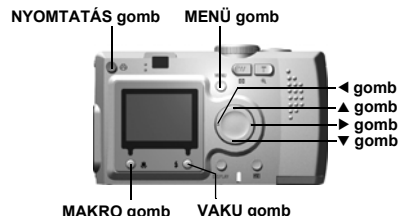
NYOMTATÁSI BEÁLLÍTÁSOK

Hogyan válasszunk különböző nyomtatási beállításokat a jobb minőség érdekében.


HOGYAN VÁLTOZTASSUK MEG A NYOMTATÁSI BEÁLLÍTÁSOKAT




Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.




1. Nyomja meg a  NYOMTATÁS gombot a képernyő KÖZVETLEN NYOMTATÁS módba való változtatásához.

Nyomja meg a  MAKRO gombot a VISSZAJÁTSZÁS módba való visszatéréshez.

2. Használja a ▲▼ gombokat a nyomtatási lehetőségek közti választásra, majd nyomja meg a  NYOMTATÁS gombot.

3. Nyomja meg a MENÜ gombot vagy a  VAKU gombot a NYOMTATÁS BEÁLLÍTÁSA eléréséhez.

A MENÜ gomb, vagy a  MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

Nyomja meg a ◀▶ gombokat a "Kiválasztott képek", a "P.I.F." vagy a "Segédprogram" képernyő megjelenítéséhez.

A következő részek lépéseit a 4 lépés után folytatódónak kell tekinteni.

PAPÍRMÉRET BEÁLLÍTÁSA

Hogyan adja meg a fényképének megfelelő papírméretet.

4. Használja a ▲▼ gombokat, és válassza a "Papírméret"-et.

A MENÜ gomb, vagy a 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

5. Használja a ◀▶ gombokat a beállítások megváltoztatásához.

A MENÜ gomb, vagy a 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

Megjegyzés:

Két fajta méretű Premium Glossy (fényes) papír közül választhat.
"4 X 6 hüvelyk/Prem. Glossy", "10 X 15 cm/Prem. Glossy"

4 X 6 hüvelyk	◀▶	10 X 15 cm
Prem. Glossy		Prem. Glossy

NYOMTATÁSI SZEGÉLY KIVÁLASZTÁSA

A fényképeket szegéllyel vagy szegély nélkül is kinyomtathatja.

A szegélyek nem keverendők össze a keretekkel, mivel az előbbiek a fénykép és a papír széle között húzódó fehér sávok.

4. Használja a ▲▼ gombokat, és válassza a "Szegély"-t.

A MENÜ gomb, vagy a 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

5. Használja a ◀▶ gombokat a beállítások megváltoztatásához.

A MENÜ gomb, vagy a 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

DÁTUM NYOMTATÁSA

Minden elkészült képhez tárolva van a rögzítés dátuma (év, hónap, nap vagy nap, óra, perc formátumban).

A képekre nyomtathatja a dátumra vonatkozó adatokat.

4. Használja a ▲▼ gombokat, és válassza a "Dátum"-ot.

A MENÜ gomb, vagy a 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

5. Használja a ◀▶ gombokat a beállítások megváltoztatásához.

A MENÜ gomb, vagy a 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A fényképezőgép képes a fénykép és a keret összekapcsolására, és az így keletkezett összetett képet a felhasználó a KÖZVETLEN NYOMTATÁS mód segítségével kinyomtathatja. Ha a felhasználó a dátum nyomtatását a kerettel együtt választja, akkor a dátum nem kerül kinyomtatásra, mivel a keret már össze lett kapcsolva a képpel, és ez elsőbbséget élvez.

GYORS NYOMTATÁS

A fényképeit gyorsabban kinyomtathatja, de a sebesség a minőség rovására fog növekedni. A NAGY SEBESSÉG KI jobb minőségű nyomtatásokat eredményez.

4. Használja a ▲▼ gombokat, és válassza a "Mód"-ot.

A MENÜ gomb, vagy a 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

5. Használja a ◀▶ gombokat a beállítások megváltoztatásához.

A MENÜ gomb, vagy a 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

☐ A kinyomtatott kép minősége a papírmérettől és a használt nyomtató típusától függ.

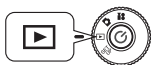
☐ A P.I.F. (kép), mely az LCD kijelzőn látható, a kinyomtatásra került eredménytől különbözni fog.

☐ Ha a felhasználó a Nagy sebesség módot választja a fényképezőgépen, a StylusPhoto935 a képet "magas" minőségben fogja kinyomtatni. Ha a Normál sebesség módot választja a fényképezőgépen, a StylusPhoto935 a képet "szuper magas" minőségben fogja kinyomtatni.

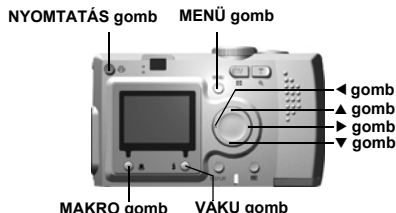
NYOMTATÓ SEGÉDPROGRAMOK

Használhatja a mellékelt nyomtató segédprogramokat.

NYOMTATÓ SEGÉDPROGRAMOK



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.



1. Nyomja meg a NYOMTATÁS gombot a képernyő KÖZVETLEN NYOMTATÁS módba való változtatásához.
Nyomja meg a MAKRO gombot a VISSZAJÁTSZÁS módba való visszatéréshez.
 2. Használja a gombokat a nyomtatási lehetőségek közti választásra, majd nyomja meg a NYOMTATÁS gombot.
 3. Nyomja meg a MENÜ gombot vagy a VAKU gombot a NYOMTATÁSI BEÁLLÍTÁS eléréséhez.
A MENÜ gomb, vagy a MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.
 4. Nyomja meg a gombot a "Segédprogram" képernyő megjelenítéséhez.
Nyomja meg a gombot a "Nyomtatás beállítása" képernyőhöz való váltáshoz.
- A következő részek lépéseit a 5 lépés után folytatódónak kell tekinteni.

PRÓBANYOMTATÁS

Használhatja a "Nozzle ellenőrzés" lehetőséget a nyomtató teszteléséhez, ha probléma merül fel a kinyomtatott képpel.

5. Használja a gombokat, és válassza ki a "Nozzle ellenőrzés"-t.
A MENÜ gomb, vagy a MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.
6. Nyomja meg a VAKU gombot.
A "Nozzle minta nyomtatása? Töltsön a nyomtatóba egy A4 vagy Letter méretű lapot." üzenet jelenik meg a kijelzőn. Helyezze a megfelelő papírt a nyomtatóba, majd nyomja meg a VAKU gombot a Nozzle ellenőrző minta kinyomtatásához.

Ellenőrizze a kinyomtatott Nozzle ellenőrző mintát, és ha probléma merül fel, forduljon a nyomtató kézikönyvéhez.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Ha a nyomtató nem támogatja a Nozzle ellenőrző minta lehetőséget, "A funkció nem használható a nyomtató miatt." üzenet jelenik meg a kijelzőn. Ilyen esetben forduljon a nyomtató kézikönyvéhez.

FEJTISZTÍTÁS

Ha a kinyomtatott képek elmaszatoltnak tűnnek, vagy a nyomtatás foltos képet eredményez, használja ezt a segédprogramot a nyomtató fejének tisztítására.


5. Használja a gombokat, és válassza a "Fejtisztítás"-t.
A MENÜ gomb, vagy a MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.
6. Nyomja meg a VAKU gombot.
Ekkor a "Nyomtató fejének tisztítása?" üzenet jelenik meg a kijelzőn.
Nyomja meg a VAKU gombot tisztítási folyamat megkezdéséhez.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Ha a nyomtató nem támogatja a Fejtisztítás lehetőséget, "A funkció nem használható a nyomtató miatt." üzenet jelenik meg a kijelzőn. Ilyen esetben forduljon a nyomtató kézikönyvéhez.

NYOMTATÓFEJ IGAZÍTÁS

Be tudja állítani a nyomtatófej elmozdulását. Ha a nyomtatott kép minőségével gondok vannak, használja a "Nyomtatófej igazítás" lehetőséget.


5. **Használja a ▲▼ gombokat, és válassza a "Nyomtatófej igazítás"-t.**
A MENÜ gomb, vagy a  MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.
6. **Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot.**

Az "Egy igazító lap kerül kinyomtatásra. Ellenőrizze, hogy A4-es vagy Letter méretű papír legyen a papíradagolóban." üzenet jelenik meg a kijelzőn. Helyezze a megfelelő papírt a nyomtatóba, majd nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a Nyomtatófej igazítása ellenőrző minta kinyomtatásához.

Ellenőrizze a kinyomtatott Nyomtatófej igazítása ellenőrző mintát, és ha probléma merül fel, forduljon a nyomtató kézikönyvéhez.

7. **A nyomtatás után a Nyomtatófej igazítása képernyő kerül kijelzésre. Használja a ▲▼ gombokat és válassza ki kinyomtatotthoz legjobban hasonlító minta számát. Nyomja meg a ► gombot a 6. lépéshez való visszatéréshez.**

Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a 2. lépéshez való visszatéréshez, hogy megerősíthesse a Nyomtatófej igazítás új beállítását.

Nyomja meg a  MAKRO gombot a 2. lépéshez való visszatéréshez a Nyomtatófej igazítás új beállításának érvényre kerülése nélkül.


FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Ha a nyomtató nem támogatja a Hibaigazítás lehetőséget, "A funkció nem használható a nyomtató miatt." üzenet jelenik meg a kijelzőn.

A Nyomtatófej igazítás csak a stylus photo 830 nyomtatóon használható.

FESTÉKSZINT ELLENŐRZÉSE

Ellenőrizheti a még rendelkezésre álló festékmennyiség szintjét.

5. **Használja a ▲▼ gombokat, és válassza ki a "Festékszint ellenőrzése"-t.**
A  MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet a 2. lépéshez.
6. **Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot.**
A még rendelkezésre álló festékmennyiség kijelzése kerül az LCD-n.


Megjegyzés:

A következő ikonok jelenhetnek meg az LCD kijelzőn.

 : Festékszint alacsony.

 : A festék elfogyott a nyomtatóból.

 : HIBA

7. A  MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet az 5. lépéshez.

KIEGÉSZÍTŐ BEÁLLÍTÁSOK

DIGITÁLIS NYOMTATÁS-RENDELŐ FORMÁTUM (DPOF)

A DPOF a Digital Print Order Format angol kifejezés rövidítése, mely Digitális nyomtatás-rendelő formátum-ot jelent. Ez a formátum lehetővé teszi az SD memóriakártyára történő információk rögzítését, beleértve, hogy mely képek és milyen példányszámban kerüljenek kinyomtatásra.



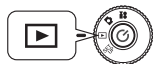
A fényképezőgépen használhatja a NYOMTATÁS gombot a különböző képek kiválasztásához és DPOF formátumúvá alakításához. Ezen információk memóriakártyára történő mentésével igen könnyedén kezelheti nyomtatási feladatit a DPOF formátumot ismerő nyomtatók segítségével.

Számítógépre nincsen szükség a művelethez. Egyszerűen használja az LCD kijelző beállítási lehetőségeit a fájlok kezeléséhez.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A keret információk nem olvashatóak a DPOF formátum használatával. A P.I.F. linkelt képek nem kerülnek tökéletesen kinyomtatásra a DPOF nyomtatók segítségével.

FÉNYKÉPEK MENTÉSE DPOF FOMÁTUMRA



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a VISSZAJÁTSZÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

1. Nyomja meg a NYOMTATÁS gombot a képernyő KÖZVETLEN NYOMTATÁS módba való változtatásához.

Nyomja meg a MAKRO gombot a VISSZAJÁTSZÁS módba való visszatéréshez.

2. A gombok használatával válassza a "Nyomtatás-rendelés készítése." lehetőséget, majd nyomja meg a NYOMTATÁS gombot.

A MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet az 1. lépéshez.

Megjegyzés:

Üzenet ikon

Megtekinthető az LCD kijelzőn, de nem nyomtatható.

3. A gombokkal jelölje ki a DPOF formátumúként kinyomtatandó képet. Használja a gombokat a példányszám beírásához. Majd nyomja meg a VAKU gombot az adat memóriakártyára történő rögzítéséhez.

DPOF formátumú nyomtatás-rendelés készítésekor egy képből 99 példányt nyomtathat. 999 példányt nyomtathat maximálisan, de DPOF segítségével 9999 példányt is készíthet egyetlen képből.

Nyomja meg a MAKRO gombot a visszavonáshoz.

AÖT

DPOF nyomtatási lehetőségek

- A kiválasztott képeket az [EPSON PhotoQuicker] segítségével nyomtathatja ki, ha a fényképezőgépet a számítógéphez csatlakoztatja, és elindítja az EPSON Camera Starter programot.
- A kiválasztott képeket kinyomtathatja, ha a memóriakártyát DPOF fájlok olvasására képes nyomtatóba helyezi.
- Ha eltávolítja a fényképezőgépből a memóriakártyát, és elviszi a helyi digitális fényképidőgazdálkodó üzletbe, akkor ott is ki tudja nyomtatni fényképeit.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

A keret-adatokat nem képesek olvasni a DPOF nyomtatók. A kerettel rendelkező képek csak a KÖZVETLEN NYOMTATÁS módszerek segítségével nyomtathatók ki. (Lásd: oldal 39.)

Megjegyzés:

Adja meg/vonja vissza az összes nyomtatni kívánt képadatot.

Nyomja meg a MENÜ gombot a Nyomtatási beállítások megváltoztatásához. Használja a gombokat a "Képek kiválasztása" lehetőség kiválasztásához.

Nyomja meg a MAKRO gombot a KÖZVETLEN NYOMTATÁS módba való visszatéréshez.

Használja a ▲▼ gombokat az “Összes kép egy képre.”, az “Összes kép visszavonása.” vagy a “Nyomtatási méret megadása.” kiválasztásához. (Lásd: oldal 40.)

Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a képek kiválasztása megváltoztatásához.

A 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet az 1. lépéshez.

HANG ÉS ZÁR BEÁLLÍTÁSOK

Kiválaszthatja a megfelelőt a különböző zár felengedő hangok közül, és be- vagy kikapcsolhatja a zár és az egyéb fényképezőgéppel kapcsolatos műveletek hangjait.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

1. Használja a ▲▼ gombokat a “Zár”, “Fókusz zár”, “Időzítő” vagy a “Hangok” kiválasztásához. Használja a ◀▶ gombokat a beállítások megváltoztatásához.

Hang beállítások

BEÁLLÍTÁSOK	ALAPÉRTELMEZETT BEÁLLÍTÁSOK
Zárhang	Sípoló hangjelzés
Fókusz zárási hang	Sípoló hangjelzés
Időzítő hangjelzés	KI
Hang beállítások	BE

A ZÁRHANG TELEPÍTÉSE / MEGVÁLTOZTATÁSA

Megváltoztathatja az előre telepített zárhangot és a beállítási hangokat;

WEB



Hangadatok átmásolása a számítógépre

További információért lásd az EPSON weblapjának súgóját az interneten.

MEMÓRIAKÁRTYA



Hangadatok átmásolása a memóriakártyára

További információért lásd az EPSON on-line súgóját az interneten.



Hangadatok regisztrálása a memóriakártyáról a fényképezőgépbe.

Alternatív hangadatok átvitele a memóriakártyáról a fényképezőgépbe. (Hangadatok törléséhez / regisztrálásához lásd: oldal 48.)

HANGADATOK REGISZTRÁLÁSA / TÖRLÉSE

Ugyanazzal az eljárással változtathatja meg a zárhangot és a fénykép-előkészítési hangot.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-BEKAPCSOLÓ gombot.

A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

1. Használja a ▲▼ gombokat a zárhang, a fókusz zárási hang vagy az időzítő hangjelzés kiválasztásához.
2. Használja a ◀▶ gombokat a megváltoztatni kívánt elem kiválasztásához.
A sároló hangjelzést a → hangjelzés1 → hangjelzés2 lehetőségek közül választhat.
A hangjelzés1 és a hangjelzés2 lehetőségeket regisztrálhatja.
3. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot.
A fényképezőgépbe regisztrált hangadat kijelzésre kerül.
4. Használja a ▶ gombot a memóriakártyában levő hangadatok megjelenítéséhez.

A következő részek lépéseit az 5. lépés után folytatódónak kell tekinteni.

Megjegyzés:

Ha a hangadatok megegyezik a neve egy fényképezőgépben levő hangadattal, akkor a felülírás megerősítését kérő üzenet kerül megjelenítésre. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a régi hang számával megegyező számú új hanggal történő felülírásának megerősítéséhez.

HANGADATOK REGISZTRÁLÁSA

5. Használja a ▲▼ gombokat a regisztrálni kívánt hangadatok kiválasztásához.
Lejátszhatja a hangokat az [REK] ÁTTEKINTÉS gomb segítségével.
6. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot.
A másolás megerősítését kérő üzenet jelenik meg.
Ha a fényképezőgépben nincs elég memória, az új hangjelzés nem másolható. Töröljön egy régi hangjelzést, majd ezután másolja az újat.
7. Nyomja meg a 🖱️ MAKRO gombot.
Az új hangjelzés átmásolásra kerül a fényképezőgépbe. A művelet visszavonásához nyomja meg a ⚡ VAKU gombot.

HANGADAT TÖRLÉSE

Ha (a fenti 6. lépésben) nincs elég memória az új hangjelzések számára, törölje a régi hangokat a következők szerint;

5. Használja a ▲▼ gombokat a törölni kívánt hangadatok kiválasztásához.
Lejátszhatja a hangokat az [REK] ÁTTEKINTÉS gomb segítségével.
6. Nyomja meg a 🖱️ MAKRO gombot.
A törlés megerősítését kérő üzenet jelenik meg.
7. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot.
A hangadat törlésre került.

AUTOMATIKUS ENERGIATAKARÉKOSSÁG

Ha a fényképezőgép bekapcsolt állapotban van, de egy ideje már inaktív, akkor a készülék automatikusan kikapcsol, hogy takarékoskodjon az elemek élettartamával.

1. Ha több, mint 3 percen keresztül inaktív a fényképezőgép, akkor alvó módba kapcsol.

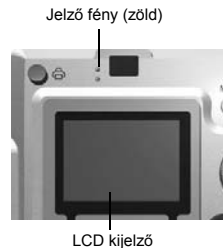
Amíg a fényképezőgép Alvó módban van, a zöld fényjelzés villogni fog. Az LCD kijelző kikapcsol, és a CPU is alvó módba lép.

Megjegyzés:

Az Alvó módból a ZÁR gomb, vagy bármely más, a készülék hátoldalán levő gomb megnyomásával léphetünk ki. Egyszerűen fordítsa el a TÁRCSAKAPCSOLÓ-t.

2. Ha a fényképezőgép már 10 perce Alvó módban van, akkor automatikusan kikapcsolja magát.

A lencsék visszahúzódnak, és lencse fedél bezáródik.



AZ AUTOMATIKUS ENERGIATAKARÉKOSSÁG BEÁLLÍTÁSA

Megváltoztathatja az automatikus energiatakarékosságra vonatkozó beállításokat. Az alapértelmezett bekapcsolási érték 3 perc, de választhat az 1, 5, vagy a 20 perces értékek közül is.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot.

A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

1. Használja a ▲▼ gombokat az "Energiatakarékosság" kiválasztásához. Használja a ◀▶ gombokat a beállítások megváltoztatásához.

Megjegyzés:

AC adapter használatakor

Ha AC adaptert használ, a fényképezőgép (a beállításoktól függetlenül) 20 perc múlva kápcsal alvó módba. A fényképezőgép 5 perccel az alvó módba lépés után kikapcsol.

DÁTUM, IDŐ ÉS DÁTUM/IDŐ FORMÁTUMOK

Hogyan állítsa be a dátumot és az időt.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

1. Használja a ▲▼ gombokat a "Dátum és idő" lehetőség kiválasztásához. Használja a ◀▶ gombokat az év/hónap/nap kiválasztásához.

Megjegyzés:

A DÁTUM ÉS IDŐ beállításainak maximális értéke 2033.12.31.

2. Használja a ▲▼ gombokat a számok megváltoztatásához, majd nyomja meg a ⚡ VAKU gombot az új érték megerősítéséhez. Nyomja meg a 🍂 MAKRO gombot a kiválasztás törléséhez.
3. Használja a ▲▼ gombokat a "Dátum formátum" kiválasztásához, majd a ◀▶ gombok segítségével válassza ki az "É.H.N. 24ó" lehetőséget.
4. Használja a ▲▼ gombokat a "H.N.É." kiválasztására. Használja a ◀▶ gombokat az "ó" beállítás megváltoztatásához. Majd használja a ▲▼ gombokat a "12 ó" lehetőségre történő átálláshoz.
5. Az új formátumok megerősítéséhez nyomja meg a ⚡ VAKU gombot. Nyomja meg a 🍂 MAKRO gombot a kiválasztás törléséhez.

LCD FÉNYERŐSSÉG BEÁLLÍTÁSA

Beállíthatja az LCD kijelző fényerősségét.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik a kijelzőn.

Használja a ▲▼ gombokat az "LCD fényerősség" kiválasztásához. Használja a ◀▶ gombokat a beállítások megváltoztatásához.



Világosabb LCD kijelző



Sötétebb LCD kijelző

MEMÓRIAKÁRTYA FORMÁZÁS

Visszaállíthatja a kártyát az alapértelmezett állapotába.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

- ❑ A kártyán levő összes adat törlődni fog!
- ❑ Vegye figyelembe, hogy a memóriakártya formázásánál minden adat, beleértve a gyárban feltöltött PRINT Image Framer (Képekterelő NYOMTATÁS) kereteket is, törlésre kerül.
- ❑ Formázás előtt mentse el a kívánt képeket számítógépére.
- ❑ Számítógép segítségével sohase formázza a fényképezőgép memóriáját. Csak a fényképezőgép használatával végezze ezt a műveletet.

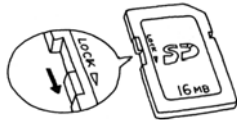


Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

1. Válassza a Kártya formázása lehetőséget a ▲▼ gombok használatával, majd nyomja meg a ▶ vagy a ⚡ VAKU gombot.
2. "A memóriakártyán levő összes adat törlésre kerül" üzenet jelenik meg. Nyomja meg a 🍂 MAKRO gombot a formázás megkezdéséhez. Amennyiben vissza szeretné vonni a "Formázás" műveletet, nyomja meg újból a ⚡ VAKU gombot.

Megjegyzés: SD MEMÓRIAKÁRTYA VÉDELMI MECHANIZMUS

Howyan védje értékes fényképeit a véletlen törléstől. Csúsztassa az SD memóriakártya oldalán levő kis kapcsolót a LEZÁR pozíciójéba. A képek nem lesznek törölhetők vagy felülírhatók. Ha olyan fényképet próbál törölni, mely védelem kártyán található, akkor "A memóriakártya írásvédett." üzenet jelenik meg a kijelzőn.



SZABÁLYOK A FÁJLOK ELNEVEZÉSÉRE (Összesítő funkció)

A fájlok neveire vonatkozó szabályok magyarázata

Egy képfájl nevének formátuma mindig a következő: EPSNXXXXXX.xxx

A képeket (képfájlokat) és a linkelt fájlokat a fényképezőgép automatikusan meg fogja számozni. Ha a "Fájlszámozás visszaállítása" lehetőség BE állapotban van, akkor minden új mappában az EPSN0001.xxx értéktől kezdődnek a fájlnévnek.

Ha a "Fájlszámozás visszaállítása" KI állapotban van, akkor a számozás összesítő lesz. Például, ha egy memóriakártyán levő utolsó kép az ESPN0500.jpg, akkor egy új memóriakártyán a képek számozása az ESPN0501.jpg névvel fog kezdődni.

FIGYELMEZTETŐ JELZÉS

Memóriakártyák és fájlnév.

- Ha megváltoztat egy fájlnévet a memóriakártyán, a fényképezőgépnek gondja lehet a fájl további kezelésével.
- Ha a mappák száma eléri a 999-et, vagy a fájlok száma eléri a 9999-et, nem fog tudni újabb fényképeket tárolni a memóriakártyán. Cserélje a kártyát egy újjal.
- Ha adatokat másol a számítógépre, ellenőrizze, hogy a célkönyvtárban nem szerepel-e ugyanolyan nevű (sorszámú) fájl. Az újonnan másolt fájl felülírhatja a régit, így azt elveszítheti.

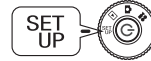
FÁJLSZÁMOZÁS VISSZAÁLLÍTÁSA

Lehetőség van a fájlnév számozásának alapállapotba való visszaállítására.

ÁOÍT

A fájlszámozásról

A fényképek automatikusan sorszámzásra kerülnek, így nem állhat elő két megegyező sorszámú fájl. A képek rögzítésük sorrendjének megfelelő számozást kapnak.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

Használja a ▲▼ gombokat a "Fájlszámozás visszaállítása" kiválasztásához, majd használja a ◀▶ gombokat a BE vagy a KI lehetőségek kiválasztásához.

A VIDEO KIMENET BEÁLLÍTÁSA

Előállhat olyan szituáció, hogy be kell állítani a "video kimenet" lehetőséget a felhasználó videorendszerének megfelelő értékre, hogy a fényképek megtekintése nem ütközzön akadályba.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

Használja a ▲▼ gombokat a "Video kimenet" kiválasztásához.
Használja a ◀▶ gombokat a beállítások megváltoztatásához.

Megjegyzés:

A video jelekről

Kétféle bediktási lehetőség van: az NTSC és a PAL, melyek különböző országokban szabványosak.

A MENÜ NYELVÉNEK BEÁLLÍTÁSA

Megváltoztathatja az LCD kijelző által használt nyelvet.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

1. Használja a ▲▼ gombokat a "Nyelv" lehetőség kiválasztásához. Használja a ▶ gombot a nyelvek listájának kiválasztásához.
2. Használja a ▲▼◀▶ gombokat az LCD kijelzőn használni kívánt nyelv kiválasztásához. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot a kiválasztás megerősítéséhez.

A FÉNYKÉPEZŐGÉP ALAPÉRTELMEZETT ÉRTÉKEINEK VISSZAÁLLÍTÁSA

Hogyan állítsa vissza a fényképezőgép eredeti, gyári alapértelmezett beállításait.

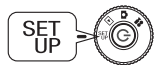


Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

1. Használja a ▲▼ gombokat az ALAPÉRTELMEZETT ÉRTÉKEK VISSZAÁLLÍTÁSA lehetőség kiválasztásához. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot.
2. A fényképezőgép eredeti, alapértelmezett beállításainak visszaállításához nyomja meg a 🖱️ MAKRO gombot.
Az alapértelmezett beállítások visszaállítási folyamatának visszavonásához nyomja meg a ⚡ VAKU gombot.

VERZIÓ VISSZAIGAZOLÁS

Hogyan ellenőrizheti a fényképezőgép firmware verzióját, és hogyan jelenítheti meg a kompatibilis nyomtatókat.



Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a BEÁLLÍTÁS MÓD-ra, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. A BEÁLLÍTÁS menü megjelenik az LCD kijelzőn.

1. Használja a ▲▼ gombokat a “VERZIÓ” lehetőség kiválasztásához. Nyomja meg a ⚡ VAKU gombot.
A firmware verziószám és a kompatibilis nyomtatók az LCD kijelzőn kerülnek megjelenítésre. Megfelelő nyomtató kiválasztásához tanulmányozza az EPSON weblapján megjelölt típusokat az interneten.
2. A 🖱️ MAKRO gomb megnyomásával visszatérhet az 1. lépéshez.

KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

A FÉNYKÉPEZŐGÉP TISZTÍTÁSA

Fontos, hogy a fényképezőgépet tisztán tartsa, így biztosítva a működés fontos feltételeit.



FIGYELEM

A fényképezőgép karbantartása előtt ellenőrizze, hogy kihúzta-e az AC adaptert a fali csatlakozójából. Ellenkező esetben áramütést szenvedhet.

MIKOR IGÉNYEL A FÉNYKÉPEZŐGÉP TISZTÍTÁST

A FÉNYKÉPEZŐGÉP KÜLSEJÉNEK TISZTÍTÁSA

Törölje meg a fényképezőgép külsejét egy puha, száraz ruhával. Komolyabb szennyeződés esetén használjon természetes tisztítószerrel megnedvesített ruhát.

Törölje meg ismét puha, száraz ruhával.

A lencsék tisztításakor ellenőrizze, hogy a fényképezőgép ki van-e kapcsolva, majd fújja le a könnyen eltávolítható port vagy szennyeződést, esetleg használjon egy lencse- és fényképezőgép-tisztító kefét. Ezután fújjon a lencsére, és távolítsa el minden nedvességet egy puha, száraz ruhával.

Az LCD kijelzőt szintén puha, száraz ruhával tisztítsa.

AZ ELEM ÉRINTKEZŐINEK TISZTÍTÁSA

Ha az elem érintkezői vagy kontaktusfelületei az elem fedelén és a rekeszén befeketedik (oxidálódnak), meg kell tisztítani azokat egy száraz ruhával.

Ha az elem érintkezője piszkos, akkor az elem élettartama lerövidülhet.



FIGYELEM

SOHASE használjon illékony vegyszereket, például alkoholt, festék hígítót vagy benzint. Ezek az anyagok károsíthatják a fényképezőgép külsejét. Ugyanez igaz az elem rekeszére is.

A FÉNYKÉPEZŐGÉP TÁROLÁSA



FIGYELEM

A fényképezőgép precíziós elektronikus alkatrészeket tartalmaz, melyek érzékenyek az erős mágneses mezőre.

Ezt tartsa szem előtt a fényképezőgép tárolásánál. Kérjük olvassa el a BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK-at, mely ennek a Felhasználói útmutatónak az elején található. További információkért lásd: oldal 60, az ÜGYFÉLSZOLGÁLATI SZERVIZ rész.

A fényképezőgépet hűvös és száraz helyen tárolja, és távolítsa el az elemeket a korrózió és a szivárgás megelőzése érdekében, ha hosszabb ideig nem szándékozik használni a készüléket.

MŰSZAKI ADATOK L-400

Általánosan

Méreték	105 mm (szélesség) × 60 mm (magasság) × 31,5 mm (mélység) <i>kivéve a kiálló alkatrészeket</i>
Súly	185 g <i>elemek, memóriakártya és szíj nélkül</i>
Áramellátás	AA-méretű lúgos elem x 4 AA-méretű Ni-MH elem x 4 AA-méretű nikkell-mangán elem x 4 <i>nem használhatóak AA-méretű mangán és lítium elemek</i>
Külső áramellátás	Dedikált AC adapter, A211H-es modell Bemenet: AC 100 V-240 V, 50-60 Hz Kimenet: DC 6,0 V 2,0 A Energiafogyasztás: 0,3 A, 16 W Hőmérséklet: 5 – 35 °C Méreték: 43 × 104 × 31 mm
Rögzítő média	SD memóriakártya, maximum 512 MB MultiMedia Card(MMC) maximum 512 MB <i>Hitachi vagy SanDisk MMC kártyák v2.1 vagy későbbi verziók.</i>
Képrögzítési kapacitás	<16 MB-os SD memóriakártya használata esetén> Szabványos felbontás, 640 × 480 pixel: 127 kép Finom, 1600 × 1200 pixel: 35 kép Szuper finom, 2304 × 1728 pixel: 17 kép <i>Új, vagy formázott memóriakártya esetében, P.I.F. nélkül az adatok és képek normál tömörítéssel kerülnek rögzítésre.</i>

Optikai

CCD	1/2,5 hüvelyk színterületű CCD	Elsődleges színszűrő
Tényleges pixeladatok	4,07 megapixel	
Lencsék	f=5,6 - 16,8 mm <i>megegyezik egy 35 mm-es fényképezőgép 34 -102 mm-es lencséivel</i>	
	F2,8 (NAGYLÁTÓSZÖG) - 4,9 (TELE)	
	7 egység 6 csoportban (beleértve a 2 aszférikus lencsét.)	
Rekesz	Nagylátószög; F2,8/F4,8, Tele; F4,9/F8,4	
Kereső	Valós kép optikai látótávolság, körülbelül 77 %	
Fókusz	Automatikus fókusz	
Fókusz távolság	0,5 m-től a végtelenig 0,11 – 0,5 m (makro mód, nagylátószög)	
Zár	Mechanikus zár elektronikus íriszszel	
Zársebesség	Állókép; Normál mód	1/2 - 1/2000 másodperc
	Fekvő mód	1/2 - 1/2000 másodperc
	Álló mód	1/2 - 1/2000 másodperc
	Mozgóképek; 1/32 - 1/6200 másodperc	

Szabványok és ajánlások

EMC	89/336/EEC Direktíva EN 55022 B osztály, EN 55024, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3
-----	--

HIBAELEHÁRÍTÁS

HIBAELEHÁRÍTÁS

A kézikönyv a készülék használata során felmerülhető néhány egyszerűbb problémát és azok megoldását tartalmazza. Tanulmányozza a problémát, és keresse meg a kézikönyvből a megfelelő megoldást, ha szükséges.

HA HIBÁT, PROBLÉMÁT TAPASZTAL

- A fényképezőgéppel kapcsolatos egyszerűbb problémák és megoldások listájához lásd: oldal 57.
- Az LCD kijelző hibáüzeneteinek magyarázatához lásd: oldal 57.



FIGYELEM

Ha a fényképezőgéppel kapcsolatban a lentebb felsoroltak egyikét tapasztalja, azonnal vegye ki az elemeket, húzza ki az AC adaptert vagy a töltőt a csatlakozóljzatból, és vigye vissza a fényképezőgépet a kereskedőhöz, vagy hívja az EPSON ügyfélszolgálatot.

- Ha a fényképezőgép maga, a töltő, vagy az AC adapter túlzottan felhevül, vagy valamilyen hatás következményeként megváltoztatja a formáját.
- Ha szokatlan szagot, hangot vagy füstöt tapasztal. A készülék belsejében magas feszültség uralkodik, tehát ne szedje szét, és óvakodjon az áramütés lehetőségétől.

MIELŐTT HÍVNA AZ ÜGYFÉLSZOLGÁLATOT

Az ügyfélszolgálat hívása előtt kérdéseivel vagy problémájával először a "Hibáüzenetek listája" fejezethez forduljon. Ha a lista áttekintése után sem talál választ kérdéseire, forduljon szakemberhez.

Ha a fényképezőgép széttrörik.

Szakember nélkül nem lehetséges az alkatrészek javítása vagy cseréje. Ha a fényképezőgép széttrörik, vagy egyéb hasonló probléma merül fel, vigye vissza a kereskedőhöz, vagy vegye fel a kapcsolatot az EPSON ügyfélszolgálattal.

Az EPSON ügyfélszolgálattal való kapcsolatfelvételhez lásd: oldal 60.

PROBLÉMÁK A FÉNYKÉPEZŐGÉP TESTÉVEL

A FÉNYKÉPEZŐGÉP NEM KAPCSOL BE.

ellenőrizze





Megfelelően helyezte be az elemeket?

Ellenőrizze a (+-) pólusok irányát, és győződjön meg arról, hogy megfelelően helyezte be az elemeket. (Lásd: oldal 11.)

ellenőrizze



Elégendően alacsony az elemek energiaszintje?

A lemerült elem ikon  a kijelzőn azt jelenti, hogy az elemek energiaszintje túl alacsony. Cserélje az elemeket, mikor az  ikon villogni kezd. (Lásd: oldal 12.)

ellenőrizze



Teljesen elfordította a TÁRCSAKAPCSOLÓ-t?

A kívánt mód használatához teljesen fordítsa a megfelelő pontig a TÁRCSAKAPCSOLÓ-t, majd nyomja meg a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot. (Lásd: oldal 12.)

NEM TUD FÉNYKÉPET KÉSZÍTENI.

ellenőrizze



Be van kapcsolva a készülék?

Lásd a [A fényképezőgép nem kapcsol be] részt, és ellenőrizze a fényképezőgépet.

ellenőrizze



Behelyezte a memóriakártyát?

Memóriakártya nélkül nem tud fényképeket készíteni. (Lásd: oldal 11.)

ellenőrizze



Van elég szabad hely a memóriakártyán?

Ha nincs elég szabad hely a memóriakártyán, akkor nem tud fényképeket készíteni. (Lásd: oldal 11.)

ellenőrizze



Lenyomta a ZÁR gombot teljesen, és megfelelően?

A gombot teljesen, és a készülék alja felé mutató irányban kell lenyomni a fénykép készítéséhez.

ellenőrizze



Az LCD kijelzőn szereplő fényképeket számoló jelzés 0-t mutat?

Ez azt jelenti, hogy a memóriakártya megtelt. Másolja a memóriakártya tartalmát a számítógépre, majd törölje azokat a kártyáról, hogy elég szabad helyel rendelkezzen. (Lásd: oldal 19.)

ellenőrizze



A piros jelzőfény látható?

Kapcsolja ki a készüléket. Forgassa a TÁRCSAKAPCSOLÓT a FÉNYKÉP módra, majd kapcsolja be ismét a készüléket. Ha a készülék nem kapcsol ki, távolítsa el az elemeket, vagy húzza ki az AC tápkábelt, helyezze vissza vagy csatlakoztassa vissza azokat, és kapcsolja be a készüléket. Ha a piros jelzőfény még mindig látható, vigye vissza a készüléket a kereskedőhöz, vagy vegye fel a kapcsolatot az EPSON ügyfélszolgálatlal.

A KÉSZÜLÉK AUTOMATIKUSAN KIKAPCSOL.

ellenőrizze



Az energiatakarékos mód be van kapcsolva?

Kapcsolja ki az energiatakarékos üzemmódot. (Lásd: oldal 49.)

HOSSZÚ IDEIG TART EGY FÉNYKÉP ELKÉSZÍTÉSE.

ellenőrizze



Teljesen lenyomta a ZÁR gombot?

Általános esetben a ZÁR gombot félig kell benyomnia, majd ott tartania a fókusz beállításának ideje alatt, azután teljesen be kell nyomnia a fénykép elkészítéséhez. (Lásd: oldal 14.)

Ha egyből teljesen benyomja a ZÁR gombot, akkor egy ideig eltart a fókusz és az expozíció beállítása, mielőtt a zár felengedne. Ez hosszabb időnek tűnhet, a két lépésben végrehajtott fényképezésnél.

NINCS VAKU.

ellenőrizze



A vaku nem működik.

A VAKU beállításai helyesek? ☹ "Nincs vaku" Ha a vaku külső fényre van állítva, fényképezőgép saját vakuja nem fog működni. (Lásd: oldal 19.)

NEM MŰKÖDIK A VISSZAJÁTSZÁS AZ LCD KIJELZŐN.

ellenőrizze



Teljesen elfordította a TÁRCSAKAPCSOLÓ-t?

Fordítsa a TÁRCSAKAPCSOLÓ-t a VISSZAJÁTSZÁS helyzetbe. Ellenőrizze, hogy a KI-/BEKAPCSOLÓ gombot teljesen megnyomta-e (lásd: oldal 21.)

ellenőrizze



Az energiatakarékos mód be van kapcsolva?

Kapcsolja ki az energiatakarékos üzemmódot. (Lásd: oldal 49.)

ellenőrizze



A fényképezőgép csatlakoztatva van a TV-hez?

Ha a fényképezőgép az elemektől veszi a működéshez szükséges energiát, miközben a TV-hez van csatlakoztatva, az LCD kijelző nem használható.

ellenőrizze



A fényképezőgép csatlakoztatva van a számítógéphez?

Ha csatlakoztatva van a számítógéphez, az LCD kijelző nem használható.

AZ LCD KIJELZŐ SEGÍTSÉGÉVEL TÖRTÉNŐ FÉNYKÉP KÉSZÍTÉSE UTÁN A KIJELZŐ ELTŰNIK.

ellenőrizze



Az energiatakarékos mód be van kapcsolva?

Ha az energiatakarékos üzemmód intervalluma 1 percre van beállítva, akkor ez csak azt jelentheti, hogy az energiatakarékos üzemmód helyesen működik. Megnövelheti azt az intervallumot, így több idő kell a készülék alvó módba kerüléséhez.

A funkciót is ki lehet kapcsolni. (Lásd: oldal 49.)

ellenőrizze



Az elemek energiaszintje megfelelő?

Ha az elemek lemerültek, az LCD kijelző rövid időre kikapcsolhat, amíg a készülék felkészül a következő fénykép készítésére.

AZ LCD KIJELZŐ ROSSZUL LÁTHATÓ.

ellenőrizze



Próbálta már az LCD kijelző fényerősségét beállítani?

Állítsa be az "LCD fényerősség" lehetőséget. (Lásd: oldal 49.)

AZ LCD KIJELZŐ FÜGGŐLEGES VONALAKAT JELENÍT MEG.

ellenőrizze



A fényképezőgépet igen erős fény felé irányította?

Ha az LCD kijelző segítségével készít fényképeket, az erős fénynek olyan hatása lehet a CCD-re, hogy az vonalakat eredményezhet a kijelzőn. Ezek a vonalak nem fognak megjelenni magán a képen.

NINCS KÉP A TV KÉPERNYŐJÉN, HA A FÉNYKÉPEZŐGÉP A TV-HEZ VAN KAPCSOLVA.

ellenőrizze



Be van kapcsolva a készülék?

Lásd a [A fényképezőgép nem kapcsol be] részt oldal 54, és ellenőrizze a fényképezőgépet.

ellenőrizze



A fényképezőgép helyesen van csatlakoztatva van a TV-hez?

Ellenőrizze, hogy a fényképezőgép az AV kábel segítségével mindkét részen helyesen van-e csatlakoztatva. (Lásd: oldal 24.)

ellenőrizze



A TV be van állítva a fényképezőgépből származó jelek megjelenítésére?

Ellenőrizem, hogy a TV/video kiválasztó be van-e kapcsolva [video] a TV-n. A részletekért forduljon a TV használati útmutatójához.

ellenőrizze



A [video kimenet] helyesen van kiválasztva a fényképezőgépen?
Ellenőrizze, hogy a [video kimenet] (NTSC/PAL) megfelel-e a TV és az ország szabványainak. (Lásd: oldal 50.)

KÉP PROBLÉMÁK

A KÉPEK HOMÁLYOSAK

ellenőrizze



Helyesen alkalmazza az automatikus fókusz lehetőséget?
Az automatikus fókusz használatához irányítsa a kereső középet a céltárgyra, majd nyomja le a ZÁR gombot félig. (Lásd: oldal 14.)

ellenőrizze



A fényképezőgép a megfelelő távolsági módban van?
Legye biztos benne, hogy a NORMÁL módban nem készít fényképeket 50 cm-nél közelebbi céltárgyokról. 11 – 50 cm-es távolságokban levő tárgyak fényképezéséhez használja a MAKRO módot. (Lásd: oldal 30.)

ellenőrizze



A lenscék szennyezettek?
Használjon tisztító kefért vagy óvatosan fújja le a lenscére rakódott szennyeződést. Majd fújjon rá ismét, és törölje meg egy puha, száraz ruhával. (Lásd: oldal 52.)

ellenőrizze



A rögzített kép homályos?
Tartsa a fényképezőgépet a megfelelő módon a fényképezéskor, a lentebb levő karját a testéhez szorítva képezzen megfelelő talapatot. (Lásd: oldal 14.) Éjszakai felvételek készítéséhez és rossz fényviszonyok között használjon fotóállványt.

ellenőrizze



Megérintette a lenscéket a fényképezés közben?
Ha megérinti a lenscéket a fényképezés közben, akkor a lenscék szennyeződhetnek, és a kép homályossá válhat. A fényképezőgép megfelelő tartása segít megelőzni a lenscék beszennyezését. (Lásd: oldal 14.) Ha a lenscék szennyezetté válnak, használjon puha, záraz ruhát a megtisztítására. (Lásd: oldal 52.)

A KÉP TÚL SÖTÉT.

ellenőrizze



Használja a vakut.
A vaku távolságával kapcsolatos bővebb információért lásd: oldal 19. Ha külső vakut használ, tanulmányozza a használati utasítását.

ellenőrizze



Állítsa be az expozíciót + irányba.
Az Ev szabályozásával is világosíthat fényképein. (Lásd: oldal 34.)

ellenőrizze



Válasszon nagyobb fényérzékenységet.
Ez különösen akkor hatékony megoldás, ha a vaku használatára nincs lehetőség. (Lásd: oldal 33.)

A KÉP TÚL VILÁGOS.

ellenőrizze



A fényképezőgépet igen erős fény felé irányította?
Mozgassa a céltárgyat úgy, hogy a fényforrás a fényképezőgép háta mögé kerüljön.

ellenőrizze



Közeleli felvételek készítése során ne használjon vakut.
Állítsa be a NINCS VAKU lehetőséget. (Lásd: oldal 19.) Ha a kép túl sötét, növelje a fényérzékenységet. (Lásd: oldal 33.)

ellenőrizze



Állítsa be az expozíciót - irányba.
Az Ev szabályozásával is világosíthat fényképein. (Lásd: oldal 34.)

A KÉP EGY RÉSZE HIÁNYZIK.

ellenőrizze



Ujjai nem takarták el a lenscéket?
Ha a kereső segítségével készít fényképeket, lehetséges, hogy ujjai, ruházatának pántjai vagy darabjai részlegesen eltakarhatják a lenscéket.

ellenőrizze



Egyenesen néz a keresőn át?
A kép megkomponálásakor pontatlanságokat követhet el, ha a keresőn át bizonyos szögben néz, vagy a fényképezőgépet az arcától messze tartja.

ellenőrizze



A céltárgy nagyon közel van a fényképezőgéphez?
Ha a céltárgy kevesebb, mint 1 méterre van a lenscéktől, az parallaxis problémákhoz vezethet. (Lásd: oldal 17.) Lehetséges, hogy érdemes az LCD kijelzőt alkalmaznia a kép elkészítésére. (Lásd: oldal 15.)

A KÉP SZÍNE ROSSZ.

ellenőrizze



A fehér kiegyenlítés helyesen van beállítva?
• Ha az AUTO lehetőséget használja fénycsóval világított környezetben, a kép csak a zöld fényre lesz kiegyenlítve. Ehelyett alkalmazza a FÉNYCSÓ lehetőséget, és a fényképezőgép beállításai speciálisan a fénycsóval világított környezetre lesznek kiegyezve.
• Használja a VILÁGÍTÓTEST lehetőséget, ha meg kívánja tartani a narancsvörös árnyalatokat napfényes környezetben történő fényképezéskor.

NYOMTATÁSI PROBLÉMÁK

A nyomtatással kapcsolatos bővebb információért lásd: oldal 44.

HIBAÜZENETEK LISTÁJA

Kövesse a megfelelő utasításokat, ha a hibaüzenet megjelenik.

FÉNYKÉP MÓD ÜZENETEK

ÜZENET	PROBLÉMA ÉS MEGOLDÁS
This memory card is write-protected (A memóriakártya írásvédett).	Probléma: A memóriakártya le van védve. Megoldás: Távolítsa el a védelmet kézzel. (Lásd: oldal 50.)
Memory card error (Memóriakártya hiba). Check the memory card (Ellenőrizze a memóriakártyát).	Probléma: Nem meghatározott memóriakártya probléma. Megoldás: Távolítsa el a kártyát, majd helyezze be ismét. (Lásd: oldal 11.) Vegye fel a kapcsolatot a kártya gyártójával.
No memory card inserted (Nincs memóriakártya behelyezve).	Probléma: A fényképezőgépbe nincs memóriakártya behelyezve. Megoldás: Helyezzen be egy memóriakártyát. (Lásd: oldal 11.)
The memory card is full (A memóriakártya megtelt).	Probléma: Nincs több szabad hely a memóriakártyán. Megoldás: Szabadítson fel helyet adatok törlésével (lásd: oldal 23.), vagy mentse adatait számítógépre, és formázza újra a kártyát. (Lásd: oldal 49.)
No Frames (Nincsenek keretek).	Probléma: A fényképezőgépben nincsenek keretek tárolva. Megoldás: Töltsön fel maximum 2 keretet a fényképezőgépbe. (Lásd: oldal 30.)
This Frame file cannot be used with this camera (Ez a keret nem használható a fényképezőgéppel).	Probléma: A fényképezőgép nem támogatja a PIF keretet. Megoldás: Töltsön be egy másik keretet, amely használható a fényképezőgéppel. (Lásd: oldal 30.)

VISSZAJÁTSZÁS MÓD ÜZENETEK

ÜZENET	PROBLÉMA ÉS MEGOLDÁS
No images (Nincsenek képek).	Probléma: Nincsenek képek rögzítve a memóriakártyán. Megoldás: Helyezzen be egy képeket tartalmazó memóriakártyát. A fényképek rögzítésekor mindig ellenőrizze az elkészült képet.
This image cannot be displayed (A kép nem jeleníthető meg).	Probléma: A képfájl létezik, de nem jeleníthető meg. Megoldás: Visszajátzó rendszer (lásd: oldal 21.)
This file cannot be deleted because this file is locked or cannot be deleted (A fájl nem törölhető, mert védett, vagy nem törölhető).	Probléma: A kép védett a törléstől. Megoldás: Törölje a képet azzal a készülékkel, mellyel rögzítette, vagy levédte.
Some files are locked or could not be deleted (Néhány fájl le van védve, vagy nem törölhető).	Probléma: A kártyán levő néhány kép írásvédett. Megoldás: Törölje a képet azzal a készülékkel, mellyel rögzítette, vagy levédte.
The necessary Frame file does not exist or is unusable (A szükséges keret fájl nem létezik, vagy nem használható).	Probléma: A kép nem nézhető meg, mert nincs meg a fájl, vagy a link megszűnt. Megoldás: A link megszűnt, vagy a keret maga törlésre került. Cserélje a keretet, vagy linkeljen újat a fájlhoz. (Lásd: oldal 29.)

BEÁLLÍTÁS MÓD ÜZENETEK

ÜZENET	PROBLÉMA ÉS MEGOLDÁS
Not enough free space on the memory card (Nincs elég szabad hely a memóriakártyán).	<p>Probléma: Nincs elég szabad hely a kártyán a kép tárolásához.</p> <p>Megoldás: Töröljön néhány képet, vagy formázza újra a kártyát. (Lásd: oldal 23.)</p>
Not enough free space in the camera's memory (Nincs elég szabad hely a fényképezőgép memóriájában).	<p>Probléma: Nincs elég szabad memória a fényképezőgépben a keret átviteléhez.</p> <p>Megoldás: Töröljön egy vagy több PIF keretet a fényképezőgép memóriájából. (Lásd: oldal 30.)</p>
A Frame with the same name already exists (Már létezik ilyen nevű keret). Replace it with this Frame? (Cseréli erre a keretre?)	<p>Probléma: Megegyező nevű keret van a memóriakártyán vagy a fényképezőgépben.</p> <p>Megoldás: Választhatja a cseréjét. Tartsa szem előtt, hogy az új fájl felül fogja írni a régit.</p>

KÖZVETLEN NYOMTATÁSI ÜZENETEK

ÜZENET	PROBLÉMA ÉS MEGOLDÁS
Battery power is low (Az elem le fog merülni). Connect AC adapter (Csatlakoztassa az AC adaptert).	<p>Probléma: Kevés energia maradt az elemben.</p> <p>Megoldás: A fényképezőgép nem fogja folytatni a közvetlen nyomtatást, mert kevés a rendelkezésre álló energia. Csatlakoztassa az AC adaptert.</p>
Make sure that the printer is on and connected (Ellenőrizze, hogy a nyomtató be van-e kapcsolva, és csatlakoztatva van-e).	<p>Probléma: A DP kábel nincs csatlakoztatva; a nyomtató nem képes támogatni a közvetlen nyomtatást; más készülékhez van csatlakoztatva (nem számítógéphez), a nyomtató ki van kapcsolva.</p> <p>Megoldás: Csatlakoztassa helyesen a fényképezőgépet a nyomtatóhoz, és kapcsolja be a nyomtatót. (Lásd: oldal 39.)</p>
Black ink out (A fekete festék kifogyott). Replace the black ink cartridge (Cserélje a fekete festék kazettáját).	<p>Probléma: A nyomtatóból kifogyott a fekete festék.</p> <p>Megoldás: Cserélje a fekete festék kazettáját a nyomtató felhasználói útmutatójának utasításait követve.</p>
Color ink out (A színes festék kifogyott). Replace the color ink cartridge (Cserélje a színes festék kazettáját).	<p>Probléma: A nyomtatóból kifogyott a színes festék.</p> <p>Megoldás: Cserélje a színes festék kazettáját (kazettáit) a nyomtató felhasználói útmutatójának utasításait követve.</p>
Check the ink cartridges (Ellenőrizze a festékkazettákat).	<p>Probléma: Egy festékkazetta hiányzik, vagy nincs helyesen behelyezve a nyomtatóba.</p> <p>Megoldás: Cserélje a színes festék kazettáját (kazettáit) a nyomtató felhasználói útmutatójának utasításait követve.</p>
Paper out (Kifogyott a papír). Load paper (Helyezzen be papírt).	<p>Probléma: A papír nincs helyesen behelyezve a nyomtatóba.</p> <p>Megoldás: Helyezzen be papírt a nyomtató felhasználói útmutatójának utasításait követve.</p>

ÜZENET	PROBLÉMA ÉS MEGOLDÁS
Paper jam (Papír elakadás).	<p>Probléma: Egy papírlap elakadt a nyomtatás alatt.</p> <p>Megoldás: Szüntesse meg az elakadást a nyomtató felhasználói útmutatójának utasításait követve.</p>
This image cannot be printed (A kép nem nyomtatható ki).	<p>Probléma: Olyan képet választott ki, mely nem nyomtatható.</p> <p>Megoldás: Válasszon ki másik képet.</p>
Printer error (Nyomtató hiba).	<p>Probléma: Probléma lehet a nyomtatóval.</p> <p>Megoldás: Kapcsolja ki a nyomtatót néhány másodpercre, majd kapcsolja be. Ha a hibaüzenet még mindig jelentkezik, kapcsolja ki a készüléket, és ellenőrizze, hogy nincs-e valamilyen elakadás (csomagolóanyag, papír) a nyomtató belsejében. Ezután kapcsolja be ismét a készüléket.</p>
There is no response from the printer (Nincs kommunikációs válasz a nyomtató felől).	<p>Probléma: A nyomtató lefagyott, és nem tud kommunikálni a fényképezőgéppel.</p> <p>Megoldás: Ellenőrizze a fényképezőgép és a nyomtató csatlakoztatását. Ellenőrizze, hogy a nyomtató be van-e kapcsolva. További részletekért lásd a nyomtató felhasználói kézikönyvét.</p>
Could not print (Sikertelen nyomtatás). Try printing again? (Próbálja újra a nyomtatást?)	<p>Probléma: Ha a nyomtató nyomtatási folyamat alatt van, nem biztos, hogy képes fogadni a következő nyomtatási kérelmet.</p> <p>Megoldás: Indítsa újra a nyomtatót vagy várja meg az aktuális nyomtatási feladat befejeződését, és próbálja újra.</p>
Could not print (Sikertelen nyomtatás).	<p>Probléma: A nyomtató visszautasította a nyomtatási kérelmet.</p> <p>Megoldás: Ha a fentiek egyike sem működik, további információkért lásd a nyomtató felhasználói kézikönyvét. Indítsa újra a nyomtatót és küldje el a nyomtatási kérelmet ismét a fényképezőgépről. Ha a fentiek egyike sem válik be, vegye fel a kapcsolatot a legközelebbi Epson ügyfélszolgálatlal.</p>
A communication error has occurred (Kommunikációs hiba történt).	<p>Probléma: A kábel ki lett húzva, vagy a készülék ki lett kapcsolva.</p> <p>Megoldás: Ellenőrizze a kábel csatlakozásait, kapcsolja be a készüléket, majd próbálja újra.</p>

ÜZENET	PROBLÉMA ÉS MEGOLDÁS
xx images could not be printed (xx képek nem nyomtathatóak).	<p>Probléma: Ha néhány kép másik fényképezőgéppel készült, vagy szoftver segítségével módosítva lett, csak az aktuális fényképezőgéppel rögzített képek nyomtathatóak ki.</p> <p>Megoldás: Használja a nyomtatáshoz azt a fényképezőgépet vagy számítógépet, mellyel a képeket készítette vagy módosította.</p>
Cannot print because the necessary Frame file does not exist or is corrupted (Sikertelen nyomtatás a szükséges keret hiánya vagy sérült volta miatt).	<p>Probléma: A kép nem nyomtatható, mert nincs meg a keret, vagy a link megszűnt.</p> <p>Megoldás: Cserélje a keretet, vagy linkeljen újat a fájlhoz. (Lásd: oldal 29.)</p>
This function cannot be performed from the camera with the printer you are using (A funkció nem használható a nyomtató miatt).	<p>Probléma: A nyomtató nem támogatja a funkciót.</p> <p>Megoldás: Megpróbálhatja a feladatot más módon elvégezni, de a nyomtató nem támogatja a fényképezőgép funkcióját.</p>
This printer is not supported (A nyomtató nem támogatott).	<p>Probléma: A nyomtató nem képes a közvetlen nyomtatásra.</p> <p>Megoldás: Ellenőrizze a nyomtató közvetlen nyomtatási képességeit a vásárlás előtt.</p>
Parts inside your printer require maintenance (A nyomtatóalkatrészei karbantartást igényelnek).	<p>Probléma: A nyomtató nem képes a nyomtatásra, mert egyes alkatrészei karbantartást igényelnek.</p> <p>Megoldás: Kapcsolja ki a nyomtatót néhány másodpercre, majd kapcsolja be. Ha a hibaüzenet még mindig megjelenik, lépjen kapcsolatba a termék forgalmazójával, vagy az Epson ügyfélszolgálatlal.</p>

EPSON INFORMÁCIÓK

KAPCSOLATFELVÉTEL AZ ÜGYFÉLSZOLGÁLATTAL

Ha a vásárolt EPSON termék nem működik megfelelően, és nem tudja megoldani a felmerült problémát a termék dokumentációjában található hibaelhárítási információk segítségével, akkor vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálatlal. Ha a következőkben listázottak között nem talál az Ön lakóhelyéhez közeli ügyfélszolgálatot, lépjen kapcsolatba a termék kereskedőjével.

Az ügyfélszolgálat gyorsabban tud segíteni az Ön problémáin, ha megadja nekik a következő információkat:

- Termék sorozatszám
(A sorozatszám címkéje rendszerint a termék hátoldalán található).
- Termék modell
- Termék szoftver verzió
(Kattintson az "About", a "Version Info" vagy hasonló lehetőségekre a termék szoftverében.)
- Számítógépének márkája és típusa
- Számítógépén futó operációs rendszer neve és verziója
- A termékkel használt egyéb szoftver alkalmazások nevei és verziói

Egyesült Királyságbeli és Ír Köztársaságbeli felhasználóknak

URL	http://www.epson.co.uk
Telefonszám (Egyesült Királyság, UK)	08701 637 766
(Ír Köztársaság)	01 679 9016

Közép-Keleti felhasználóknak

URL	http://www.epson.com
E-mail	epson_support@compubase.co.ae
Telefon	+971 4 352 4488
Fax	+971 4 351 6617

Skandináv felhasználóknak

URL	http://www.epson.com
Telefon	Dánia 80 88 11 27 Finnország 0800 523 010 Norvégia 800 11 828 Svédország 08 445 12 58

Dél-Afrikai felhasználóknak

URL	www.epson.co.za
Telefon	(011) 444-5223 vagy 0800 600 578

Francia felhasználóknak

EPSON Technikai tanácsadás Franciaország,

0 892 899 999 (0,34 E/perc)

Ouvert du lundi au samedi de 9h00 à 20h00 sans interruption

<http://www.epson.fr/support/selfhelp/french.htm> pour accéder à l'AIDE EN LIGNE.

<http://www.epson.fr/support/services/index.shtml> pour accéder aux SERVICES du support technique.

Német felhasználóknak

EPSON Szervizközpont c/o Exel Hünxe GmbH

Werner-Heisenberg-Strasse 2

46569 Hünxe

Olasz felhasználóknak

EPSON Olaszország S.p.a.

Via M. Viganò de Vizzi, 93/95

20092 Cinisello Balsamo (MI)

Telefon: 02.660.321

Fax: 02.612.36.22

Assistenza e Servizio Clienti

TECHNIKAI TANÁCSADÁS

02.268.300.58

<http://www.epson.it>

Spanyol felhasználóknak

URL	http://www.epson.es
E-mail	soporte@epson.es
Telefon	902 40 41 42
Fax	93 582 15 16

Portugál felhasználóknak

URL	http://www.epson.pt
E-mail	apoiu_clientes@epson.pt
Telefon	707 222 000
Fax	21 303 54 90

TÁRGYMUTATÓ

A

AC adapter

AC adapter (A211H) 9, 25, 53

AC adapter AC kábel 9, 25

A fényképek számának ellenőrzése 19

A fényképezőgép tartása 14

A fénykép minőségére vonatkozó beállítások 19

Automatikus fókusz 14-17, 30

AV 9, 24

D

Dátum és idő 13, 49

Diavetítés 22

Digitális kicsinyítés/nagyítás 18

DPOF

Digitális nyomtatás-rendelő formátum (DPOF) 46

DPOF nyomtatási lehetőségek 46

Fényképek mentése DPOF formátumra 46

E

Elemek

Az elemek behelyezése 11

Az elemek telepítése 11

Az elem érintkezőinek tisztítása 52

Elem / memóriakártya fedél 11

Elem élettartam jelzés 12

Hozzáférés az elemekhez 11

Elmosódott kép 19

EV 34, 35

Exif 39

Expozíció beállítása 34, 35

F

Fehér kiegyenlítés

A fehér kiegyenlítés kiválasztása kézzel 33

Automatikus fehér kiegyenlítés 33

FEKVŐ mód 32

Felbontás

Finom felbontás 18, 19, 31

Normál felbontás 18, 19, 31

Szuper finom felbontás 18, 19, 31

Fél zár 14

Fényérzékenység

A fényérzékenység kézi beállítása 34

Automatikus érzékenység mód 34

Fényképek készítése

Fényképek készítése a kereső használatával 16

Fényképek készítése az LCD kijelző használatával 15

Fénykép készítése MAKRO módban 30

Fényképezési távolság 15, 30

Finom felbontás 18, 19, 31

Finom tömörítés 19, 31

Fókuszálási terület 15, 31

Folyamatos fényképezés 31

G

Gombok

Attekintés gomb 22

Képernyő gomb 26

Ki-/bekapcsoló gomb 12

Kicsinyítés/nagyítás gomb 18, 21, 22, 23, 38

Makro gomb 30

Menü gomb 20, 35, 40-42

Nyomtatás gomb 40, 42, 44

Vaku gomb 19

Zár gomb 14-17, 37
Gyors fénykép áttekintés 22
Gyors megtekintés 16

H

Ha a kép a fókuszon kívül van 17
Hang beállítások
 Hang beállítások 47
Hangjelzés
 A zárhang telepítése / megváltoztatása 47
 Fókusz zárási hang beállítások 47
 Hangadatok regisztrálása / törlése 48
 Időzítő hangjelzés beállítások 47
 Zárhang beállítások 47
Hangszóró hangerő 38

I

Időzítő
 Alacsony zársebességek 19
 Időzítő 20
 Rövid időzítő 20
ISO 20, 33, 34

K

Kábel
 AC kábel 9, 25
 AV kábel 9, 24
 Nyomtató kábel 9, 39
 PC kábel 9, 39
Képkeretező NYOMTATÁS (P.I.F.)
 Képkeretező NYOMTATÁS (P.I.F.) Fényképezés 28
 Képkeretező NYOMTATÁS (P.I.F.) Nyomatás 27, 41-42
 Keretek cseréje 42
 Keretek törlése 30
 P.I.F. kép megtekintése 28
Kereső 16, 17
Keretek cseréje 42
Kezdeti beállítások 13
Ki-/bekapcsolás 12
Kicsinyítés/nagyítás 18

Kompatibilis nyomtatók 39
Kompatibilis nyomtatók listája 39
Közvetlen nyomtatás
 Az LCD kijelzőn látható kép nyomtatása 40
 Dátum nyomtatása 43
 Fejtisztítás 44
 Gyors nyomtatás 43
 Képek kiválasztása 40
 Képkeretező nyomtatás (P.I.F.) Nyomatás 41-42
 Kiválasztott képek nyomtatása 40
 Kompatibilis nyomtatók listája 39
 Közvetlen nyomtatás a fényképezőgépről a nyomtatóra 24, 39
 Közvetlen nyomtatás üzenetek 58
 Nyomatási beállítások 42
 Nyomatási szegély kiválasztása 43
 Nyomtató segédprogramok 44
 Papírméret beállítása 43
 Próbanyomtatás 44

L

Lassú szinkronizálású zár 20, 32
LCD fényerősség beállítása 49
LCD kijelző
 Az LCD kijelzőn látható kép nyomtatása 40
 Fényképek készítése az LCD kijelző használatával 15
 LCD kijelző Ki 26
 Nem működik a visszajátzás az LCD kijelzőn 55

M

Makró mód 30
Memóriakártya
 Memóriakártya formázás 49
 Multimedia kártya 11, 19
 SD memóriakártya 9, 19
 SD memóriakártya telepítése 11
 SD memóriakártya védelmi mechanizmus 50
Menü parancsikonok 35
Műszaki adatok 53

N

Normál felbontás 18, 19, 31
Normál mód 32, 53
Normál tömörítés 19, 31
NTSC 13, 24, 50
Nyelv 13, 50

O

Optikai kicsinyítés/nagyítás 18

P

PAL 13, 50
Parallaxis 17, 31
PRINT Image Matching 39

R

Rögzített kép adatainak megjelenítése 36

S

Segédprogramok
 Fejtisztítás 44
 Festékszint ellenőrzése 45
 Nyomatatófej igazítás 45
 Nyomatató segédprogramok 44
 Próbanyomtatás 44
Szabályok a fájlok elnevezésére 50
Színhőmérsékletek 33
Szuper finom felbontás 18, 19, 31

T

Táblázatok
 A képek becsült száma 19
 Felbontás 18, 19, 31
 Folyamatos képrögzítés táblázat 31
 Hang beállítások 47
 Tömörítés 19, 31
 Vaku távolság 20

Video klipp felbontás 37
Zárhang beállítások 47

TÁJ módok

Álló mód 32, 53
Fekvő mód 32, 53
Normál mód 32, 53
Táj mód kiválasztása 32

Tárcsakapcsoló

Beállítás mód 16, 30, 47-51
Fénykép mód 15-17, 18, 20, 22, 26, 28, 30-36
Video klipp mód 37
Visszajátszás mód 23, 28, 36, 37, 38, 40, 41-45, 46

Teljes zár 14

Tömörítés 18, 19, 31
 Finom tömörítés 18, 19, 31
 Normál tömörítés 18, 19, 31

Törlés

Egyetlen fénykép törlése 23
Keretek törlése 30
Összes kép törlése 23
Video klippek törlése 38

TV 24

TV-n történő megjelenítés 24

U

Üzenet ikon 46

V

Vaku

Vaku beállítása 19
Vaku ikonok 20
Vaku távolság 20

Video klipp

Klipp visszajátszása 37
Video ikon 21
Video klippek törlése 38
Video klipp felbontás kiválasztása 37
Video klipp rögzítése 37
Világító fénycsík 20

Visszaállítás

A fájlzámozás visszaállítása 50

A fényképezőgép alapértelmezett értékeinek visszaállítása 51

Alapértelmezett mód visszaállítása 36

A video kimenet beállítása 50

Az automatikus energiatakarékoság beállítása 49

Visszajátszó rendszer

A VISSZAJÁTSZÁS módhoz tartozó MENÜ 27

Diavetítés 22

Egyenkénti visszajátszás 21

Gyors fénykép áttekintés 22

Képnagyítás 21

Klipp visszajátszása 37

Többszörös képek megjelenítése 21

Z

Zár gomb

Fél zár 14

Teljes zár 14